

GŁOS

DWUTYGODNIK
POLSKIEJ MYŚLI
NARODOWEJ

Nr. 6

Poznań, dnia 20 marca 1935

Rok V

O historyku Bogumile Trzcińskim

Wywiad z Adolfem Nowaczyńskim

Z ramienia Redakcji „Głosu“ mam „robić“ wywiad z Adolfem Nowaczyńskim, który przyjechał na parę dni do Poznania. Pośladam oto w zanadrzu wiązkę mniej lub więcej ciekawych, intrygujących, ważnych zapytań, które chcą się dopełnić odpowiedziami. Pnę się na III piętro „Continentalu“ o umówionej porze (10-ta rano). Nowaczyński siedzi przy stoliku, pyka z fajki, popija kawę, a właściwie coś pisze. Muszę powiedzieć, że przedewszystkiem czuję jeden niedostatek: moje poczucie hierarchii między Nowaczyńskim a mną nie może znaleźć odpowiedniego wyrazu. Wyraz jest jeden: pan. Ale dawniej mówiło się inaczej: Mistrzu, panie Poeto, panie Autorze, a i dzisiaj mówi się do pewnych ludzi: Ekszelencjo, Ministrze, Profesorze, Doktorze, Mecenasie — i wtedy jakoś każdy czuje się na swoim miejscu. Wobec zaś pisarzy nasze konwencje dziwne wykazują ubóstwo: dają nam tylko do dyspozycji jedno, małe, skromne, szare, nic nie znaczące — pan. I jak tu nie wyzywać na demokracizm!...

Stało się jednak, że moje poczucie hierarchii całkowicie doznało satysfakcji... Nowaczyński bowiem odrazu powiedział mi, że wywiadu właściwego nie da, w takich wypadkach nie ma nic do powiedzenia, a zdań i sądów konwencjonalnych, ugrzecznionych, nieszczerzych, nic nie znaczących, jakie wypowiadają ludzie przybawający z kądś do kądś — mówić nie ma zwyczaj. Tak, teraz to już jest naprawdę hierarchja... Ale proponuje mi jedną rzecz. Właśnie dyrektor Teofil Trzciński miał onegdaj w Pałacu Działyńskich prelekcję o „Zielonym Baloniku“, w związku z którą miałby coś niecoś do powiedzenia, coś niecoś do skorygowania, tembardziej, że potrącono o jego nazwisko.

Oczywiście, godzę się na to jak najchętniej, bo czuję, że będzie to rewelacja. Wiec nie trudno mi było odebrać moim zamierzonym zapytaniom głos — tembardziej, że rekompensata została zapewniona. Tak więc znajduję się w równowadze, która mi umożliwia niczem nie zamąconą recepcję tego, co mówi Nowaczyński:

— Powiedział dyr. Trzciński, że niby Nowaczyński nazwał „Zielony Balonik“ serwilistyczną jacejką konserwy krakowskiej. Ja to podtrzymuję. Ale przedtem muszę przypomnieć historykom „Zielonego Balonika“, że wykreślają mój w nim współdział. Otóż przed kabaretem „Zielonym Balonikiem“ był „Teatr pod Marchottem“, który założył Szyfman zemną, jako kierownikiem literackim. Był to kabaret na dużym poziomie. W jednoaktówkach występowała gwiazda trupy, Marja Przybytko - Potocka. Nie można „Marcholta“ bagatelizować, bo trwał dwa miesiące — i rozbił się, rozleciał, rozsypał. Wtedy zkościł nudę krakowską zabijać począł „Zielony Balonik“, który był niczem innym jak tylko d a l s z y m c i ą g i e m z b a n k r u t o w a n e g o „Teatru pod Marchottem“. O tem trzeba pamiętać.

Dalej, Bogumił Trzciński zbagatelizował Jana Augusta Kisielewskiego, który „Balonikowi“ patronował, a potem się pokłócił z ojcem ideowym, promotorem „Zielonego Balonika“, Bogumiłem Trzcińskim.

Ja potrafię zdobyć się na bezstronność wtedy, kiedy mnie to nic nie kosztuje, a dobre robi wrażenie. Ze wszystkich ludzi koło teatru p. Bogumił Trzciński jest jednym z najlepszych i najzasłużeńszych. Ukochanie

około teatru imponujące. Ma duże zasługi, jako wagnerysta, apostoł muzyki wagnerowskiej, jako czarujący causeur. Natomiast Bogumił Trzciński, jako reżyser, człowiek w środku teatru był i jest wielkim nieporozumieniem, któremu on nie jest winien. Zestawienie nazwiska p. Schyllera z „dyrektorem“ Trzcińskim jest paradoksem. Natomiast, jeszcze raz — jako causeur, jako



animateur, jako conférencier, jako anegdotciarz, historyk Bogumił Trzciński jest bez konkurencji. Uważam za nadto surowy sąd rejestrowanie p. Bogumiła Trzcińskiego między t. zw. „niebieskich ptaków“ teatralnych, co to nie sieją i nie orzą a n a w o ż ą — gdyż nawet, jako entuzjasta i miłośnik teatru p. Bogumił Trzciński ma swoją piękną kartę historii (Krakowa z przyległościami). Jako pamiętnikarz i historyjograf „Zielonego Balonika“ powinien był jednak zdobyć się na większy wysiłek bezstronności, rzeczowości, obiektywizmu.

W stosunku do mnie historyk „Zielonego Balonika“ popełnił kilka nieścisłości. O ile mnie bowiem pamięć nie myli, aczkolwiek mieszkalem stale w Warszawie, to jednakże w pierwszym sezonie „Zielonego Balonika“ do Krakowa na premjery przyjeżdżałem i wesołą instytucję swoimi produktami zasilałem. Przyznawali to pierwsi monografiści „Zielonego Balonika“ — a dopiero następnie ze względu na benefis państwowotwórczy ten współdział mój coraz więcej zatajają. Pozwolę sobie przypomnieć czarującemu conférencierowi długą polemikę wierszowaną z Boyem na t. „Kobiety w Polsce“, dalej wiersz o Sienkiewiczu („Gdy Henio miał 20 lat“), włączony do żelaznego repertuaru Michalikowej Jamy“. Pozwolę sobie przypomnieć, że genialna trójca hultajska urządziła dwukrotnie dla mnie prywatne recytacje tych programów, na których nie mogłem być obecny. O ile mnie pamięć nie myli, to „ku czci“ mojej urzędzono raz specjalny wieczór, na który Boy napisał swoją świetną „Pieśń o kasztelanie i sowizdrzale“. Dlaczegoż więc z roku na rok tak tendencyjnie historycy i pamiętnikarze współdział mój ograniczają do minimum? Gdzie leży powód tego?

Otóż powód tego leży w serwilizmie, w serwilizmie, do którego trenowano właśnie tę całą grupę, biorącą w „Zielonym Baloniku“ udział. Wbrew poglądom znakomitego historyka Bogumiła Trzcińskiego, że „Zielony Balonik“ nie był bastjonem jakiejś niepodległej, niezależnej myśli twórczej, ale, że był instytucją wesolkową, rekreacyjną,

patronowaną i kontrolowaną przez Szwarcelberski, austriacki, serwilistyczny „Czas“. Aby unieszkodliwić satyryczno - rewolucyjny rozpęd młodych talentów, aby ich obezwładnić, redakcja „Czasu“ przemądrze, zmyślnie i chytrze położyła obie ręce nad tym kabaretem, by się właśnie w jego programy nie wcisnęło coś dosłownie, dynamicznie niezależnego, niepodległościowego, za wolnością tęskniącego. Jeżeli to była opozycja, to była opozycja Jego Cesarskiej Mości Ekszelencji Bobrzyńskiego i prezydenta Lea. Jest w tem pewne podobieństwo do dzisiejszej warszawskiej satyry szmoncesowej, t. zn. młodym, utalentowanym, miejscami genialnym Żydom wolno wyśmiewać Żydów, ale w ten sposób, żeby Żydzi na widowni się zaśmiewali i wracali do domu rozweseleni i zadowoleni. Jak dzisiaj szmoncesy, tak wówczas robiono „witze“ na tematy austriackie, ale w granicach takiej poprawności, że „Ekszelencja Szwarcelber mógł się zaśmiewać z piosenki o sobie tak, jak w Warszawie od lat 10 zaśmiewa się Izidor Szwarcelber, gdy śpiewają piosenkę o Kohnie. Niechżeż więc znakomity historyk Trzciński nie bluffuje teraz nasze ekszelencje „sanacyjne“ i gościnny Poznań tem, że w Jamie Michalikowej przy konjakach („wiśniówkach“) urodziła się także idea niepodległościowa, i że cyganeria krakowska od Michalika wymaszerowała w pełnym rynsztunku do Oleandrów. Rozdymać jeszcze więcej rolę „Zielonego Balonika“ w dziejowości przedwojennej Polski już nie należy, gdyż „Balonik“ może wreszcie pęknąć, rozszerzając woń nieprzyjemną. Kabarecina krakowska była doskonałym antidotum na piekielną przedwojenną nudę podwawelskiej dziury, ale żadną podechorążówką jako żywo nie była. Siłę jej natomiast można stwierdzić i przez to, że jeszcze teraz, po dwudziestu latach, z eksploatacji wspomnień i reminiscencji tej milej intelektualnej knajpy można wyczynić sobie lukratywny proceder (po polsku d o b r e z y s k i).

Historyk Bogumił Trzciński ma wielkie zasługi w tem, że nadal podsyca reklamę polskiego Chat-noir'u, ale niepotrzebnie zaprzecza (w co sam nie wierzy) temu, że „Zielony Balonik“ był poprostu filją, Benjaminskiem dépendanse „Czasu“ i austriackiego światopoglądu. Wzruszający jest jako patriota krakowski i jako emisariusz tej specjalnej, krakowskiej jezuicko - masonsko - kabaretowej mafji, wszędzie wszystkim dyrygującej. Cieszą się bardzo, że czarujący Teofilek na gościnnych występach w Poznaniu zyskał takie aplauzy, ale przyznam się, że sala Pałacu Działyńskich nie powinna być terenem takich wokalnych popisów, gdyż, gdyby się to jeszcze raz powtórzyło, Działyńscy zaczęli się przewracać w grobach.

— Tyle, tak i to mówił Adolf Nowaczyński. Patrzę na jego twarz wyrazistą, jakby rzeźbioną, twarz intelektualisty, i żałuję w duchu, że nie jestem karykaturzystą. Z zamkniętych okien dochodzą odgłosy wrzawy dzieciarni szkolnej. Raz po raz odzywa się telefon. Patrzę na Nowaczyńskiego i myślę, że oto jest człowiek tamtych czasów, tamtej epoki, tamtego życia, który ani na chwilę poza te predyspozycje nie wykraczając, jednak tak wspaniale nakłada się z naszymi czasami, naszą epoką, naszym życiem, i znajduje, tak wtedy jak i dzisiaj, w społeczeństwie rezonans o jednakim nasileniu. Tak, ale o tem wszystkim już nie człowiek decyduje, lecz jakaś inna, wyższa siła, jakiś żywioł, jakaś władza — Sztuka.

ALEKSANDER ROGALSKI

W numerze:

O historyku Bogumile Trzcińskim
Aleksander Rogalski

Za zachodnim kordorem
Franciszek Strzaiko

Polskie wyznanie wiary
J. B.

Iluzje statystyczne
Adam Marcinkowski

Spotkanie
Wł. Sadowski

Pamiętnik szlachecki
Jan Bielatowicz

O prostocie Norwida
Stanisław Cywiński

Wiersze wybrane

Szukamy nowych talentów

Maksymiljan Svabinsky
Hilary Majkowski

Zwystaw warszawskich

Franciszek Ksawery Tuczyński, zapomniany wielkopolski pisarz ludowy
E. D.

„Wystawa włoska“ w krakowskim Pałacu Sztuki
Antoni Zawadzki

„Literatura narodowa“
M. K. Dziewanowski

Kadzielnica
Iwan Bunin

Teatr Polski
Remigjusz Ney

Opera
Marjan Łebkowski

FRANCISZEK STRZĄŁKO, KRAKÓW

Za zachodnim kordonem

Wrażenia z podróży po Śląsku Opolskim

Kilka tygodni temu musiałem w celach naukowych dokonać objazdu kilkudziesięciu starych drewnianych kościołów na Śląsku Opolskim i Cieszyńskim czeskim.

Zaraz na wstępie zwrócić moją uwagę nowy okazały dworzec w Bytomiu: Niemcy dbają o to, by Ślązacy, przybywający z Polski na terytorium pozostawionem Niemcom, byli od początku pod jaknajlepszym wrażeniem. A trzeba przyznać, że pierwsze wrażenia zwykle są najsilniejsze i decydują zwyczaj o dalszych.

Po zwiedzeniu Bytomia, przybyłem do Opola. W niejednym naszym miasteczku znacznie mniej znajdzie się sztyldów z polskimi nazwiskami, niż tu. Same „Przybyła” (Przybyła), dwa „” w miejsce nieistniejącego w niemieckiej pisowni ł, Jankowski, Sosnowski, Zajac, Wilczek, Dziony itp. Nad Odrą, na wzniesieniu, wśród niewielkiego parku dumnie wznosi się wieża dawnego zamku piastowskiego. Tuż koło niej na tem samym wzniesieniu szeroko rozparł się nowy okazały gmach regencji opolskiej. Widocznie Niemcy chcą tu współzawodniczyć z wspaniałym gmachem urzędu wojewódzkiego w Katowicach i stąd ta budowla, bardziej wprawdzie nowoczesna od tamtej, lecz nie mająca ani w malej części równie reprezentacyjnego charakteru. Dość powiedzieć, że, zobaczywszy ją po raz pierwszy od strony promenady nadodrzańskiej, wziąłem ją za jakąś nową fabrykę i dopiero widok urzędowego orla poprowadził moje domysły we właściwym kierunku.

Wykorzystując koniunkturę polityczną, postanowiłem zgłosić się do regencji, do konserwatora zabytków sztuki, celem zapoznania się z materiałami, posiadanymi przez czynniki urzędowe. Przedstawiłem cel mej podróży i zaznaczyłem przezorność, że niedawno miałem przyjemność poznać w Krakowie paru historyków sztuki z Wrocławia, którzy właśnie obecnie objeżdżają Polskę w celach naukowych.

Zdaje się, że ta ostatnia wzmianka miała decydujące znaczenie przy uzyskiwaniu pozwolenia na objazd Śląska. Jak się bowiem okazało, niezależnie od paszportu, trzeba było osobnego zezwolenia od władz politycznych na podróżowanie po terytorium regencji opolskiej. Wyrabianie tego zezwolenia zajęło około 4 dni. Wypytywano mnie troskliwie o stosunek do służby wojskowej, o to, czy byłem kiedy na Śląsku, czy i gdzie walczyłem w czasie wojny itd. Poproszono mnie też o sporządzenie dokładnego planu podróży z oznaczeniem, gdzie będę w jakich dniach przebywał.

Zaznaczono przytem uprzejmie, że podanie takiego dokładnego planu jest w moim własnym interesie, władze bowiem muszą wiedzieć, gdzie będę znajdował się każdego dnia, by w razie jakichś trudności przyjąć mi z pomocą. Czwartego dnia nastąpiła uroczyście wymiana dokumentów: Herr Landrat podał mi piśmienne zezwolenie na podróż po Śląsku, a ja równocześnie wręczyłem mu dokładny plan tej podróży. W udzielonym zezwoleniu oznaczono dokładnie i oszczędnie czas, w którym wolno mi było przebywać na Śląsku Opolskim (zapewne też w moim własnym interesie).

W imię sprawiedliwości muszę zaznaczyć, że w czterodniowym okresie starań o zezwolenie, nie pozwolono mi tracić czasu. O ile tylko nadarzyła się sposobność, konserwator zabierał mnie swem autem i pokazywał interesujące zabytki, które mogłem oglądać i fotografować dowoli.

Szczególnie gościnnie przyjęło mnie miasto Gliwice. Autem miejskiego wydziału propagandy zawieziono mnie do Poniszowic, gdzie znajduje się jeden z najpiękniejszych drewnianych kościołów górnośląskich. Towarzyszył mi jeden z urzędników miejskich, Ślązak umiejący po polsku. W Poniszowicach przyjęli nas proboszcz i wikary. „Większość moich parafjan mówi po polsku, mówił proboszcz, ja sam mam do nich kazania w tym języku”. Po obejrzeniu kościoła i zrobieniu zdjęć zostałem zaproszony na plebanję, gdzie przy kolacji spędziliśmy czas na rozmowie mieszanej polsko - niemieckiej, po czym wróciłem do Gliwic.

W Opolu wszedłem w kontakt także z Polakami. W „Gospodzie Polskiej”, dokąd chodziłem na obiady poznałem pana B., jednego z kierowników polskiej spółdzielni „Robotnik”, znanej na całym Śląsku. Jest to jedyna instytucja, obok dwóch polskich banków, która posiada polskie sztyldy i napisy. Polskość musi się tu tak ukrywać, że nawet taka „Gospoda” i Związek Polaków w Opolu nie mają żadnej wywieszki na ulicy. Do-

piero w sieni na drzwiach są niewielkie tabliczki. O prywatnych przedsiębiorcach nie ma co mówić. Tylko nazwiska mówią o ich polskości. W Raciborzu wszedłem do jednego takiego sklepu. Na wiadomość, że jestem z Polski, ucieszyli się bardzo, zaczęli mówić po polsku i rozpytywać, co u nas się dzieje.

Pan B. prosił mnie, bym zatrzymał się w Raciborzu, skąd mieliśmy objechać samochodem okoliczne miejscowości, posiadające drewniane kościoły. Po zbadaniu wsi powiatu opolskiego niezwłocznie skierowałem się do Raciborza. Był piękny dzień jesienny, gdy sunęliśmy doliną granicznej Odry w stronę Zabelkowa, jednej z paru wiosek, położonych w trójkącie granicznym Polska - Czechosłowacja - Niemcy. Po lewej stronie widać wzgórze należące już do Polski, w oddali majaczą Beskidy. Potoczyła się swobodna rozmowa na tematy, których omawianie w innym miejscu przerywane było ciągiem „ściany mają uszy”. „Tu wszędzie sami prawie Polacy, tylko przestraszeni”, informuje mnie mój gospodarz w przejeździe przez wieś, ciągnące się wzdłuż szosy.

„W okresie powstania terror niemiecki w tych stronach był bardzo silny; bodaj tylko w powiecie oleskim było więcej mordów, aniżeli u nas”. Następują opowiadania: „W każdej wsi mordowali, tu ksiądz, tam świeckiego działacza. Oto przejeżdżamy koło krzaków przydrożnych, gdzie znęcali się nad jednym z nich przed śmiercią”.

Stopniowo ziemia opolska zaczyna mi pokazywać właściwe swoje oblicze, bardziej tragiczne, aniżeli to, które widzi z okien wagonu tłum wycieczkowiczów, jadących masowo do Berlina z okazji „nowej ery w stosunkach polsko - niemieckich”.

— Jak przedstawiają się obecne stosunki w polskim szkolnictwie? pytam.

— Tak, że w ubiegłym roku z 25 publicznych szkół powszechnych pozostało 9.

— Jakże są bezpośrednie przyczyny tego stanu rzeczy?

— Rodzice, posyłający dzieci do szkoły polskiej, stają się odrzuconymi obywatelami drugiej klasy. Wszelkie rozstrzygnięcia władz pójdą w kierunku dla nich niekorzystnym; jeśli to będą robotnicy, przy pierwszej sposobności pozbawi się ich pracy; instytucje gospodarcze będą w miarę możności wywierać na nich odpowiedni nacisk ze swojej strony itd. Poza to robi się jeszcze w ten sposób: do szkoły polskiej daje się mimo protestów rodziców jaknajgorszego nauczyciela: pijaka, który często sam nie zna dobrze polskiego języka; wyposaża się tę szkołę niedbale, a równocześnie w tej samej wsi zakłada się w z o r o w ą szkołę niemiecką, będącą u władz oczkiem w głowie. I ta metoda jest bodaj skuteczniejsza od poprzedniej, gdyż rozsada polską szkołę od wewnątrz, podważając jej autorytet wśród Polaków, mimo całej świadomości wielu z nich, dlaczego tak się dzieje. W tych warunkach niejedną ustępuje, a przez to oczywiście osłabia się pozycja pozostałych. I tak liczba polskich szkół maleje, tylko dlatego, że „Polacy sami nie chcą posyłać do nich swoich dzieci”, jak mówią Niemcy. Ten stan rzeczy trwa nadal po wszystkich urzędowych proklamacjach przyjaźni tak, jak po proklamacjach przyjaźni o d m ó w i o n o praw gimnazjum polskiemu w Bytomiu.

W każdej wsi zwraca uwagę pomnik wystawiony poległym w wojnie światowej. Pomnik taki stoi zwykle koło kościoła, lub gdzieś na rozstaju dróg, na miejscu, którego nie można przeoczyć. Pomniki te są przeważnie całkiem nowe i stoją nieraz na wysokim poziomie artystycznym. Niesposób jest przejść koło nich i nie rzucić okiem na nazwiska poległych. Są one tak wypisane, że mimowoli przykuwają oko. Oczywiście same polskie nazwiska. Na każdym pomniku jakaś sentencja o śmierci bohatera za ojczyznę. Często osobno wymienieni są polegli z każdego roku wojny.

Oprócz pomnika w każdym kościele znajduje się jeszcze osobna tablica z nazwiskami poległych, a często także z ich fotografiami. Parę razy tablice takie widziałem nadto w gospodach. W Niemczech niema więc „nieznanego żołnierza, poległego za ojczyznę”. Każdy jest z n a n y, o każdym się pamięta. Podobno Hitler położył specjalny nacisk na stawianie pomników poległym w każdej wsi. Trzeba przyznać, że ta wdzięczność, ta cześć, okazywana przez Niemcy tym, którzy za nie padli, musi niewątpliwie oddziaływać na umysły Ślązaków i zbliżać ich do państwa, w którym mieszkają. W zrozumieniu niebezpieczeństwa, jakie tkwi w tem dla polskości, uświadomione jednostki toczyły walkę o nie-

umieszczanie na pomnikach żadnych sentencji o „Heldentod für Vaterland”, walka ta jednak zwykle była przegrywana. Raz tylko we wsi Radów, w powiecie oleskim zauważyłem pomnik, na którym nie było tych patryjotycznych dodatków.

Ostatnio, niezależnie od nacisku zewnętrznego, który nie ustaje, dla polskości za kordonem wyłoniło się nowe niebezpieczeństwo w postaci siły atrakcyjnej hitleryzmu. W czasie trzytygodniowej wędrowki po kilkudziesięciu miejscowościach Śląska, odniosłem wrażenie, że Hitler jest popularny. Rozumiem, że mało kto odważyłby się krytykować go, nikt jednak nie miał potrzeby wobec mnie, obcego obywatela, zachwalać.

Raz tylko napotkałem w powiecie strzeleckim polskiego właściciela gospody, nawiasem mówiąc całej obwieszanej flagami ze swastyką i plakatom propagandowymi, który przekonawszy się, że jestem Polakiem, nie tuił swego prawdziwego stanowiska do hitleryzmu. Był to jednak wyjątek. Z reguły wszyscy (mówię o Polakach) zachwalali Hitlera z w ł a s n e j i n i c j a t y w y, choć nie wypytywałem się o stosunki polityczne. „Teraz mamy porządek, — mawiano, dawniej każdy robił, co chciał”. „Mielibyśmy bolszewizm, jak Rosja, gdyby nie ten” — mówił ktoś, pokazując wyciągniętą z kieszeni małą podobiznę Hitlera. „On jest człowiekiem z ludu i ludowi pomaga” — powiadał inny. Takie i tem podobne sądy słyszałem na każdym kroku.

I tak dwie germanizacje: starego i nowego typu napierają bezustannie na Polaków śląskich. A Polaków tych są jeszcze wciąż niezliczone masy. Cała wieś mówi po polsku od Raciborza na południu po Kluczborek i Byszynę na północy i od granicy polskiej na wschodzie aż poza Odrę na zachodzie. Nietylko jednak wieść: ileż razy w mieście usłyszy się polską mowę. Czasem zdumienie ogarnia, jakim cudem można było nadać tak zdecydowanie niemiecki wygląd tak bardzo polskiemu krajowi. Jakiej bezwzględności, ileż to gwałtu, podstępów i przemocy trzeba było w tym celu użyć. Nieraz, słysząc grupę ludzi mówiących po polsku, zwracałem się do nich w ich języku. Odpowiadali prawie zawsze po niemiecku. Dopiero przekonawszy się, że jestem niewątpliwie Polakiem, wdawali się ze mną w polską rozmowę. Dla większości mowa polska jest tylko do użytku wewnętrznego, wśród rodziny i najbliższych znajomych. Na zewnątrz nie należy jej używać, bo można narazić się. Muszę jednak zaznaczyć, że ku wielkiej mej radości spotkałem po wsiach parę starszych osób z miejscowej ludności, które po niemiecku wcale nie umiały. Tacy jednak na Śląsku Opolskim to już o s t a t n i M o h i k a n i e.

Jedynym miejscem publicznym, gdzie polskość otwarcie się wypowiada jest kościół. I tu też zresztą toczy się walka.

Dawniej dużo było księży Polaków, którzy ze swoimi parafjanami tworzyli jedną narodową rodzinę. Działalność taka należała do rzadkości. Osobiście spotkałem się tylko z jednym w powiecie kozielskim. Niejeden kapłan zginął za polskość, jak np. ksiądz Marks ze Starego Olesna, którego zmasakrowane zwłoki wraz ze zwłokami innego Polaka, naczelnika stacji w tejże miejscowości, spalono w gazowni kluczborskiej dla zatarcia śladów.

Większość księży Polaków zastąpiono o d d a w n a Niemcami. Uczy się ich jednak języka polskiego, by mogli wygłaszać kazania i spowiadać po polsku. Rzecz jasna nie są oni czynnikami ochrony polskości. Słyszałem jednego z nich na kazaniu odpustowym w Księżym Lesie w powiecie gliwickim perswadującego bardziej porywczym germanizatorom (w związku z zajściami, jakie niedawno miały tam miejsce powodu niezadowolonia Niemców z kazań polskich), że pewnych rzeczy, to jest germanizacji, nie można przeprowadzić gwałtem, lecz tylko powoli i stopniowo.

A więc cel ten sam - zniesienie, tylko inne sposoby. Tem niemniej faktem jest, że w kościele słowa polskie i pieśń polska rozbrzmiewają głośno i swobodnie. Napisy polskie widnieją często na haftach kościelnych i obrazach, a wizerunek Matki Boskiej Częstochowskiej przywieziony przez pielgrzymkę z Jasnej Góry jest najpotężniejszym b e z p o s r e d n i m łącznikiem ziemi polskiej z Macierzą.

Nieraz, odpoczywając w kościele po zajęciach, spoglądałem na ten wizerunek z wypisanymi słowami „Pod Twoją Obronę” i obłędnie Jasnej Góry przez Szwedów koja-

rzyło mi się z tem obłędem przez niemiecką, jakie wciąż po dzień dzisiejszy odiera Śląsk Opolski. I wówczas narzucało się pytanie, kiedy Polska będzie mogła przyjąć na odsiecz Śląska? Czy wytrzyma on napór niemieczyzny do tego czasu? Czy walka toczona obecnie nie jest czasem zgóry skazana na zagładę, a to zwłaszcza teraz, gdy Polska odzyskała częściowo to, co jej się należało, a Niemcy przypuszczają ostateczny szturm do ziem, które im pozostały, by raz na zawsze wykluczyć wszelką myśl nawet o ponownej rewizji na rzecz Polski?

Oczywiście odpowiedź na te pytania nie mogła natychmiast się nie narzucić. Jeśli Śląsk przetrwał tyle wieków, to dla czegożby należało właśnie teraz, po pierwszych zwycięstwach zrezygnować z dalszej walki? Atuty, posiadane w obecnej powojennej dobie, w postaci niepodległego państwa i obszarów śląskich już do Polski wcielonych, są zbyt cenne, by można było je marnować. W tych warunkach walka o polskość Śląska ma dziś większą rację bytu, niż kiedykolwiek dotąd.

A jeśli by ostateczne zwycięstwo nieprędko miało nadejść, to tymczasem ziemia opolska pełnić winna wytrwale pożyteczną i doniosłą rolę, przedmurza państwa polskiego na zachodzie.

W ten sposób razem z ludnością pogranicza, Pomorza Zachodniego, Warmji i Mazurów w łącznej sile przeszło miliona Polaków - a u o c h t o n ó w stanowiąc oni będące po tamtej stronie granicy znakomitą przeciwwagą dla miliona napływowego elementu niemieckiego, rozsiadanego po Polsce. Dzięki temu państwo nasze mieć będzie nadal moralne podstawy do parcia na zachód nierównie silniejsze, aniżeli Niemcy na wschód.

Polskie wyznanie wiary

Ze przez duszę polską płynie współcześnie obok wielkich mętów czysty, górski potok twórczości z pokładów wiecznego pokarmu narodu, także wierzyć ksiądz Michał Pawlikowski „Wierzę w jednego Boga”. Rodowody filozoficzne poglądów religijnych są tylko dowodami erudycji badacza lub twórcy dzieła. Wyrażają one tylko czas, środowisko i atmosferę powstania poematu lub dzieła religijnego, pozwalają odbyć akcesoria etyczne i estetyczne, jakie stwarzają epoki wokół jednej wiary.

Zresztą filozofia jest to najczęściej konstrukcja nowej religii, bardzo rzadko w całości oryginalnej, a zawsze rozszcanej sobie prawo do nieomylności. Czy był kierunek filozoficzny, któryby nie stworzył Boga lub absolutu i dróg wiodących do niego?

Polska wiara nie jest filozofją. Wierzymy w Boga jednego. Wierzymy „w radość natury i sens bytu”. „Czemże jest ludzki rozum? Wiem tylko, że tak być powinno i że tak właśnie jest dobrze, — choć mam na oczach popiół i chociaż mam w ustach piółon...” W tej wierze naszej jest nie rozum, ale uczucie, które nie pozwala nie wierzyć rozumowi, jest w niej „radość natury” i jest w niej „umilowanie życia”.

Nie stanowi dla Polaków tajemnicy Boska natura, lecz duch religijny obłeka się w kształty ziemskiej natury i szuka w sobie cech swojego narodu. I kiedykolwiek się dusza polska do Boga modliła, o Polsce myślała: w „Improwizacji”, „Księżach narodu”, „Anhellim”, „Wyzwoleńiu”. „Już widzę łańcuchy gór, już widzę białe miasta... i już podemną Polska, moja własna Polska się rozrasta!”

Głęboka, dziecięca, miłość przez lzy Boga rodzi w duszy polskiej bezmierne ukochanie swej ziemi i narodu. A ziemia wedle słów Artura Górskiego „oczyszcza duszę i dźwiga ją”. I nie odrywa się dusza, lecąca ku Bogu, od ojczyzny doczesnej, choć ziemia cała jest „jak pył w nieskończoności”, lecz patrzy aż do łez na mały jej punkcik na „swoją własną Polskę”.

Nie jest przypadkiem, że Polak wierzy i wierzyć musi. Bo dzielność w czynnie broni świętości w duchu; a świętość w duchu budzi moc dzielności w czynie. I z obu naród wytwarza wiarę w siebie”. (Słowa Górskiego z „Drogu do kultury”).

Polską twórczość cełując związek z ziemią. Religija jest nutą naczelną w polskiej twórczości. Oba te czynniki pozwalają poznać, czy dzieło należy do naszej literatury narodowej. Otóż „Wierzę w Boga” Pawlikowskiego jest przednim poematem narodowym. Jego piękno pozwoli odczuć tylko przeczytanie poematu — modlitwy. Jest w nim wiara i wszystkie barwy polskiej ziemi.

Jan Bielatowicz, (Kraków).

ADAM MARCINKOWSKI. LUBLIN

ILUZJE STATYSTYCZNE

Uwagi

Dla sprawy narodowej nie jest kwestją obojętną, czy i w jakiej mierze będziemy mogli rozbudowywać nasz obszar etnograficzny w kraju. Jest to zagadnienie, które z czasem musi być rozwiązane planowo i bez wahań. Dziś mamy obowiązek spojrzeć na tę sprawę z otwartymi oczyma, sprostować błędne przekonania, płynące z różnych źródeł, by później nie spotkać się z rozczarowaniami. Każdy odcinek jutra Polski musi zastać nas przygotowanymi.

Przejdziemy do kwestji bezpośrednio nas interesującej. „Na obszarze ziem, wchodzących w skład dawnej Litwy historycznej i należących z nią razem do końca XVIII wieku do Rzplitej układ stosunków narodowościowych ma tak swoisty i tak dotąd niestabilny charakter, że dotychczas poznany mógł tylko być w liniach ogólnych”. (E. Maliszewski: „Polski spis ludności na Ziemiach Wschodnich z grudnia 1919 r.,” „Wschód Polski”, nr. 10—11 z r. 1920).

Mamy do dyspozycji, co do tego terenu, cyfry tendencyjne spisu rosyjskiego z r. 1897 i dane zestawienia narodowościowego ludności spisu Zarządu Centralnego Ziemi Wschodnich z grudnia 1919 r. i I-go ogólnopolskiego spisu ludności z września 1921 r.

Wspomniane 3 spisy dają nam obszerny materiał do wniosków. Niestety nie możemy korzystać ze spisu, przeprowadzonego przez niemieckie władze okupacyjne na obszarze t. zw. „Ober-Ost”, gdyż nie zostały one opublikowane. Również nie możemy przytoczyć cyfr II-go spisu ludności z dnia 9 grudnia r. 1931, którego urzędowo jeszcze nie ogłoszono*. Z enuncjacji, które przedostały się do opinii publicznej, wiemy, że wyniki przezeń ujawnione nie odbiegają w głównych zarzyskach od danych, wykazanych przez spis z r. 1921.

Interesują nas szczególnie terytoria obecnych województw: wileńskiego, nowogrodzkiego i poleskiego, z wyłączeniem celowem wschodnich powiatów województwa białostockiego, a mianowicie: 1) grodzieńskiego, 2) sokólskiego, 3) wolkowskiego, 4) białostockiego i 5) bielskiego, jako należących już dziś do niespornych obszarów etnograficznie polskich, gdzie większe (Grodno i Bielsk), lub mniejsze grupy białoruskie nie mogą i nie odegrać żadnej roli.

Najmniej płynny charakter stosunków narodowościowych posiada wojew. wileńskie, gdzie świadomość i poczucie łączności etnicznej kończy swój dziejowy proces w masach, niewątpliwie na korzyść naszą. Dosadniej i przejrzyściej zilustruje powyższe zdanie tabela, gdzie według kolejnych spisów podana jest procent Polaków:

| Nazwa powiatu | Spis 1897 | Spis 1919 | Spis 1921 |
|---------------|-----------|-----------|-----------|
| Brasław | 27.9 | 52.6 | 69.8 |
| Dzisna | 32.0 | 38.7 | 43.5 |
| Wilejka | 31.5 | 30.2 | 42.2 |
| Święciany | 44.3 | 44.2 | — |
| Oszmiana | 53.1 | 68.2 | — |
| Miasto Wilno | 37.8 | 56.1 | — |
| Wilno | 51.7 | 87.3 | — |
| Troki | 26.2 | 53.8 | — |

Cyfrы przytoczone wymagają dodatkowego wyjaśnienia. Powiaty: Święciany, Oszmiana, Wilno, Troki i Wilno - miasto podlegały spisowi z r. 1921, gdyż jako t. zw. Litwa środkowa inkorporowane zostały ustawą z dnia 6 kwietnia 1922 r. Tem niemniej ich oblicza narodowego nie zdołał nawet podważyć spis rosyjski z r. 1897. Charakterystyczna zmiana, która zaszła w powiecie trockim tłumaczy się przyłączeniem gmin zachodnich, o przewadze elementu litewskiego do państwa kowieńskiego. Natomiast znaczne jeszcze odchylenia sygnalizują cyfry w brasławskim. Różnice te są jednak pozorne. Spis rosyjski dotyczył powiatu jeziorońskiego, gubernji kowieńskiej (nie miałem danych, dotyczących gmin, które w r. 1919 weszły w skład powiatu Brasław). Jak powyżej stwierdzono powiat Brasław, utworzony w r. 1919 różnił się terytorjalnie od tegoż powiatu, branego pod uwagę przy spisie w r. 1921 (o 6 gmin powiatu Iłłuksza, które do dziś dnia bezpodstawnie są w posiadaniu Łotwy. Na mocy układu wojskowego zostały owe gminy odstąpione chwilowo Łotwie dla zabezpieczenia twierdzy Dynaburg podczas inwazji bolszewickiej w r. 1920. Należy dodać, że traktatu granicznego z Łotwą nie mamy i prędzej czy później te kwestje wypłyną).

Powiaty Dzisna i Wilejka wykazują stabilizację, co potwierdza dodatkowo liczebność Polaków wykazana w r. 1921 w powiecie Duninłowicz (obecnie Postawy z pewnymi zmianami — utworzonym z części powiatów dziśnieńskiego i wilejskiego), — a określona na 43.7 proc. Późniejsze zmiany granic administracyjnych oczywiście sytuacji narodowościowej nie zmieniają**).

** Publikację wyników spisu ludności z 9 grudnia 1931 r. zaczął Główny Urząd Statystyczny od powiatów województwa wileńskiego. Ogłoszono już dane dotyczące wszystkich powiatów tego województwa z wyjątkiem samego miasta Wilna.

Te dane statystyczne potwierdzają jeszcze silniej uwagi autora artykułu w sprawie polskości województwa wileńskiego. Cyfry wykazują bowiem, że ta część kraju posiada zdecydowaną i poważną większość polską, bowiem blisko 60 procent (dokładnie 58,8%) jego ludności podało przy spisie, jako swój język ojczysty, język polski.

I tak w poszczególnych powiatach procent Polaków przedstawia się jak następuje: Mołodeczno — 38,9, Oszmiana — 81,2, Dzisna — 39, Brasław — 65,6, Postawy — 48, Wilejka — 45,47, Święciany — 53,2, Wilno — Troki — 84,2. Red.

Województwo nowogrodzkie jest już znacznie więcej płynne i nieskrystalizowane. I ponownie tabela z wskaźnikiem procentu Polaków przedstawi nam to zagadnienie do-kladnie.

| Nazwa powiatu | Spis 1897 | Spis 1919 | Spis 1921 |
|---------------|-----------|-----------|-----------|
| Lida | 54.2 | 76.0 | 76.0 |
| Slonim | 10.3 | 30.8 | 31.7 |
| Nowogroddek | 10.8 | 14.4 | 34.9 |
| Mińsk | 28.7 | 28.9 | 69.1 |
| Sluck | 10.6 | 6.3 | 38.9 |
| Baranowicze | — | — | 42.8 |

Tutaj zaczyna się budzić sceptycyzm. Specjalne zastrzeżenia stwarzają cyfry powiatów stolpeckiego i wołożyńskiego. Czy cyfry, te oddają rzeczywisty narodowy charakter ludności, czy mamy tu do czynienia tylko z Polakami „papierowymi”, dla których właściwym kryterjum przy spisie z r. 1921 była przynależność do religji rzymsko - katolickiej, identyfikowanej powszechnie na Kresach z polsnością?

Czyż tych samych wrażeń nie doznajemy, zestawiając sytuację pow. nowogrodzkiego, nieświeżskiego i baranowickiego, tembardziej, że kwestja katolicyzmu na tych obszarach nie odgrywa roli — jest to domena prawosławia. Czy w imię prawdy nie wolno nam zapytać, jaki wpływ na kształtowanie się chwilowe wypowiedzenia się ludności w r. 1921 przy spisie miała potężna sugestia triumfu naszego oręcza nad Rosją w r. 1920?

Wszystko są to czynniki, które skłaniają nas do twierdzenia, że najbliższym rzeczywistego stanu rzeczy był spis z r. 1919 — spis zaś z r. 1921 dostarczał nam danych, które-tni można się było upajać, — ale na nich budować nie wolno. Stwierdzenie tego faktu nie odsuwa nas ani na chwilę od tezy, że obszar Nowogrodzki musi się znaleźć w orbicie bezwzględnej polityki asymilacyjnej narodowo - polskiej.

Wypada jeszcze omówić Polesie, ten kraj naszych nadziei kolonizacyjnych (po zmeljorowaniu i etapowem osuszeniu, zgodnie z raportem zaproszonych ekspertów Ligi Narodów, opracowanym przed kilku laty) — kraj egzotyczny. Spis z r. 1921 dostarczył tutaj materiału statystycznego wprost „dzi-

wacznego”. Tabela poniższa objaśni nas w sytuacji i procencie Polaków w tem województwie.

| Nazwa powiatu | Spis 1897 | Spis 1919 | Spis 1921 |
|--|-----------|-----------|-----------|
| Brześć | 6.7 | 21.3 | 31.1 |
| Prużany | 8.1 | 11.6 | 44.1 |
| Kosów Poleski (część prużańskiego) | — | — | 17.1 |
| Kobryń | 2.9 | 15.2 | 61.8 |
| Duchniczyn (część kobryńskiego i pińskiego) | — | — | 14.5 |
| Pińsk | 4.6 | 4.3 | 18.9 |
| Mozyrz (którego zachodnia część weszły w skład Rzplitej.) | 3.5 | 3.7 | 19.2 |
| Kamień Koszyrski (wydzielony z powiatu Kowel, województwa wolyńskiego) | — | — | 10.1 |

Przy skrupulatnym rozbiore przytoczonych cyfr rzuca się w oczy, niespotykana dotąd rozpiętość — wprost fantastyczna — w danych dotyczących Polaków tego obszaru.

Zwracają przedewszystkiem uwagę powiaty

| | 1897 | 1919 | 1921 |
|---------|------|------|------|
| Kobryń | 2.9 | 25.2 | 61.8 |
| Prużany | 8.1 | 11.6 | 44.1 |
| Brześć | 6.7 | 21.3 | 31.1 |

w ciągu jed-
nego poko-
lenia lat 24
1897 — 1921

Terytorjum to wyłącznie ludnościowo prawosławne, argument katolicyzmu odpada zatem. Główny nacisk należy położyć na analfabetyzm i ignorację mas, które w swem stadium rozwojowem nie osiągnęły jeszcze etapu różnicowania się narodowego, a dla których nazwa „tutejsi” (znana spisom) jest typowa.

Stąd płynię wnioszek, że na podobnych cyfrach nie wolno tworzyć iluzji o prawdziwym obliczu Polesia. Jest to w większości składu ludnościowego „tabula rasa” — celowa polityka narodowa zjednoczy tę część Rzeczypospolitej w jeden masowy narodowo-polski.

Dziś jednak sugestia tych nierealnych liczb sprowadza bezkrytyczne wykreślanie naszych domen etnograficznych (vide mapy E. Romera!) Może to być dość popularnym sposobem dla odzwierciadlenia sytuacji w kraju (na jednym odcinku) dla zagranicy, nie może jednak usypiać i prowa- dzać nas w błąd, nas samych Polaków. Przygotowując się do jutra, budujemy na prawdziwie.

WŁ. SADOWSKI

Spotkanie

Staął krzyż na roztaju, przy nim wyrosły tarnie
I pod opieką ramion szerniałych uciekł się głóg —
Wyszędłem na spotkanie — może mnie tu przygarnie
Marnotrawnego syna — Bóg.

Bo szukam Go tak dawno chcę widzieć jego ciernie
I gwoździe wbite ręką ludzką do nóg i rąk,
Aby raz na mnie spojrział — raz jeden miłosiernie
I złożył na mą duszę część mąk.

JAN BIELATOWICZ. KRAKÓW

Pamiętnik szlachecki

Wyszła bardzo piękna książka — Melchiora Wańkowicza „Szczenięcie lata”. Jest to widać wyjątkowy pamiętnik, który w dzisiejszych czasach doczekał się nadzwyczaj szybko drugiego wydania. Píše autor o swoim dziele: „Dobrze by było porobić efektywnie zatytułowane rozdziały. Nie chcę. Nie systematyzowaliśmy życia, poco systematyzować książkę? Gadał o czym chcę”. „Szczenięcie lata” są zatem swobodnym pamiętnikiem, jeszcze luźniejszym w kompozycji jak np. „Pamiętniki” Paska, bo zatarty jest w nim nawet układ chronologiczny. Autor opisuje ziemię, życie i zdarzenia takie tylko, jakie widział i jakie z mgły dzieciństwa jego pamięć wypatrzyć zdołała. Przeżywanym z Wańkowiczem „szczenięcie” lata i wierzymy, że to życie najprawdziwsze.

Jest tylko jedna rzecz nowa — czas. Z niego płynię krynica przeczystego języka, z niego nowa karta dziejów i z jej powodu smutna, jak chyba wiatr w puszczech litewskich, tęsknota.

Nikogo nie nasładuje ani na cał Wańkowicz, na nikogo poza najbliższymi nie powołuje się, owszem z dumą regionalną i z dumą kresowca spogląda na współplemieńców, jest szczerym, prawdziwym, w państwie swego dworu wrosłym sarmatą sprzed

wieków, szlachcicem na zagrodzie, którego z macierzą łączy tylko język, miłość i obrona kraju. Wszystko inne miało samorząd w dworach szlacheckich. Nawet sądownictwo (aż po wiek XX).

Więc Wańkowicz nie kopuje. Mówi on w swej książce o atawizmach, o rasowych instynktach, które się nieświadomie i spontanicznie u ludzi jednej rasy i obyczaju odzywają. I czyż można się oprzeć porównaniu tych słów.

„Życia dawnego niema.
Musiało odejść.
Rozumiem.
Ale żal”.

I jeszcze: „A wkoło Polska szumi” z najpiękniejszą modlitwą polskiej duszy: „Litwo, Ojczyzno moja...”. Jest w pamiętniku Wańkowicza ta sama kochająca tęsknota, te same lzy męskie, ten sam humor i duma z rzeczy drobnych i śmiesznych.

Ale te rzeczy są wielkie przez dwie przyczyny: „Was unsterblich im Gesang soll leben, muss im Leben untergehen” i przez wspaniałość ich opisu. Język Wańkowicza jest pyszny, bogaty, kąpiący od ozdób szczeropolskich i regionalnych (białoruskich), prawdziwy, prosty, jak kruszec jeszcze nie

całkiem dobyt. Niema tu naciągnięcia strun opisu aż do sztuczności, owszem ten język robi wrażenie, że jego właściciel ma większe bogactwa na składzie i tylko hojną ręką daje kosztowności, nie przebierając. Wańkowicz staje się nowym wielkim stylistą polskim.

„Szczenięcie lata” są pamiętnikiem dziecięcych lat szlachcica ziemianina, chowającego się we dworze kresowym w otoczeniu białoruskim na przełomie wieku XIX i XX wśród tradycyj starej, całą gębą szlachty ryckerskiej.

Dzieło rozpada się na dwie części, zatytułowane: „Nowotrzeby” (w Kowieńszczyźnie) — opis życia w dworze z tradycją i rzeczywistością matryjarchatu i „Kalużyce” (w Mińszczyźnie) — życie wśród wrzasku szlachty o przewodniej idei — ryckerskiej. Szlachtę tę, znaną nam z wielu powieści, np. z nadzwyczaj wiernej „Pan Jędrzej Piszczalski”, Dygasińskiego, przedstawia Wańkowicz zupełnie wiernie, a więc nie gloryfikuje jej, lecz wytyka palcem jej lenistwo, nieuctwo, dziwactwo, awanturczość, nawet wynaturzenie, które każdego choć trochę dotknęło. Przez tę wierność państwa zwyczajaj, przez złoty humor, przez jowialność i satyryczność stał się Wańkowicz najlepszym odtwórcą zmięzchu polskiej szlachty. Jest trochę tej samej nuty w „Hani” Sienkiewiczowej.

Legenda roku 63 przewija się, jak przez ogromne pokłady polskiego powieściopisarstwa (ostatnio Dąbrowska), krawawą nicią przez „Szczenięcie lata”. Ostatnie daty histo-

ryczne, to ornaty z „Przełudem Wszepolskim”, wielka wojna i rewolucja, która zmioła z ziemi ostatnie polskie dwory kresowe. I wreszcie: „obolałe mam stopy od chodzenia po kamienistych i pokrętnych ścieżkach Polski Współczesnej”.

Jeszcze jedną korzyść przynoszą „Szczenięcie lata”. Wyjaśniają stosunek polskiej szlachty do chłopca, na którym tak szkodliwie i podstępnie wygrywają niezgodę narodu fałszywi prorocy marksizmu. Wobec wrzasku Kruczkowskich i Skuzów przestano wierzyć książkom prawdziwym Anczyca, Kasprowicza (Bunt Napierskiego).

A oto nieklamane wspomnienia Wańkowicza: „Chłop lubił czuć silną rękę nad sobą, rozumiał się na tej pańskości i kochał się w niej”. „Do pojęcia pańskości nieodłącznie były przywiązane polsność i katolicyzm”. „Teraz, kiedy z oddali lat i po przebytej rewolucji spoglądam..., wiem, że ci sami ludzie, którzy teraz może tkwią w „kołchozach”, byli szczerzy. W układzie ich życia, formowanym wiekami „pan” był historyczną koniecznością „był słońcem, dookoła którego obracał się system planetarny kilku wsi, był źródłem zarobku i ostoją form życia takiego, do jakiego przywykli”.

Język, regionalizm i humor są trzema silnymi filarami talentu Wańkowicza. Ukochanie ziemi, domu, obyczaju, lasu (opis jego życia równy „Godom” Dygasińskiego), Polski — serdecznymi nutami zdolnego pisarza.

Umieją jeszcze ludzie kochać ojczyznę, tradycję, ziemię.

STANISŁAW CYWIŃSKI, WILNO

O prostocie Norwida

P. Remigijusz Ney w dwu kolejnych numerach „Głosu” (3 i 4) omówił dwie książki o Norwidzie: Zygmunta Wasilewskiego i moją. Jakkolwiek ustosunkowanie się nasze do omawianej postaci jest zgoła różne, p. Ney — trzeba mu to przyznać, — wybrnął zwycięsko z trudnej sytuacji, bo chociaż najpierw pochwalił bez zastrzeżeń książkę tak wytrawnego krytyka, jakim jest Wasilewski, to jednak i mojej pracy nie poskąpił słów uznania, aczkolwiek wypowiedział równocześnie kilka wątpliwości, które wywołują konieczność odpowiedzi.

Weźmy np. pod skalpel takie zdanie:

„Książka p. C. w niwecz obraca najwstydliwsze złudzenie sympatyka Norwida, że autor „Promethidiona” jest czytelnikowi dostępny lub dostępnym się stanie. To też C. przyniósł w swej rozprawie nowy argument dla tezy zasadniczej tezy Wasilewskiego o niezrozumiałości Norwida i jej społecznych aspektach.”

Zdanie powyższe — to jedno wielkie nieporozumienie, które postaram się usunąć.

Przedewszystkiem więc trzeba ustalićownik, który zdawałoby się — winien być poza dyskusją.

Oto: że Norwid jest poetą, i tylko jako poeta może być zrozumiany i dostępny.

A przypominać to trzeba, bo właśnie Wasilewski o tem zapomina. Na str. 9-tej swej książki pisze on, że „spisywał prozą treść” poezji Norwida i „wtedy dopiero w nią wnikał!”

Otóż, jakkolwiek Wasilewski z całym przekonaniem wmawia we mnie, że to ja właśnie, aby dotrzeć do intencji Norwida, musiałem „usunąć na bok Norwida artystę i zjednoczyć się z myślicielem („Myśl Nar.”, 1935, Nr. 7) — to mnie, jako żywo, nigdy podobna myśl do głowy nie przyszła, i od 28 lat, gdy poraz pierwszy zetknął się z Norwidem patrzę nań zawsze jako na poetę, aczkolwiek pojście to „poeta” nie ma w sobie dla mnie ani krztwy tego lekceważącego charakteru, który mu zwykli nadawać np. pożytywiści.

Tymczasem Wasilewski nie tylko sam oddzielił m y ś l Norwida od twórczości poetyckiej, ale nawet w tym właśnie kierunku inspiruje t. zw. norwidologów:

„Nic z Norwidem nie zrobicie, chyba wyłożycie i upowszechnicie go jako m y ś l i c i e l a” (cfr. w mojej książce, str. 7).

Widzimy tedy, że Szanowny Autor dwukrotnie stwierdził, że oddzielił w twórczości poety t. zw. treść od t. zw. formy. Tymczasem krytyczne stanowisko niżej podpisanego było i jest wręcz odmienne. Za Ermatingerem sądzi on, że

„forma jest w dziele sztuki zmysłowym ograniczeniem treści, uduchowionej przez dynamikę idei, wyprowadzanych z poglądu na świat. Jej celowe zastosowanie pochodzi tedy nie z zewnątrz, lecz przeciwnie — od wewnątrz, z dynamicznego stosunku pomiędzy ideą a treścią... Tedy zjawisko formy — to nie zewnętrzny przypadek, to nie sprawa dowolnego wyboru, lecz wewnętrzna konieczność, określona przez świat uczuć i idei danej osobowości twórczej!”

Przyjmując tedy ścisły związek pomiędzy treścią a formą („Form ist dagegen beselnter Stoff”), skłonny jestem powtarzać za C. F. Mayerem: „KaŹda myśl winna posiadać w poezji własne piękne ciało”, to też nigdy bym się nie odważył „spisywać prozą treść” Norwida. Jak to czyni Wasilewski, obnażając „myśl” poety z tego „ciała”, w które on ją celowo zamknął?”

Niech tu czytelnik sam osadzi, komu z nas przy Norwidzie bardziej chodzi o „żywego” człowieka: Wasilewskiemu, czy też mnie, oraz kto oddzielił w nim poetę od myśliciela, kto zaś dostrzega pomiędzy jednym a drugim nierozdzielny związek!

(Nawiasem dodam, że sam Norwid uważał posługiwanie się metodą Wasilewskiego za naczelną wadę polskiego narodowego charakteru: forma, czyli t. zw. litera „nie była u nas słusznie pojęta”; przeciwnie „uwaga była za rzecz szkolną, kielznającą umysł, nie bezwłasnowolną; i ani jeden głos się nie podniósł z otwartą myślą, że ona częścią słowa równie wartą.”)

Z ta oto podstawową pomiędzy mną a Czcigodnym moim oponentem różnicą łączącą się poglądy nasze na ową sprawę zrozumiałości czy też niezrozumiałości poety. Tu bierze nas za rękę sam Norwid i daje nam

niezawodną nić Arjady, bez której rzeczywistość jego twórczość wydać się może labiryntem dla takiego jak Wasilewski „czytelnika normalnego, który się w niej źle orientuje” (str. 200).

Oto ta nić.

Wbrew Kantowi (a trzeba uprzytomnić sobie, że poglądy tego protestanckiego filozofa wydają się właśnie „normalne” dla przeciętnego inteligenta w Niemczech, oraz w krajach intelektualnie od Niemiec zależnych, jak w Rosji i — niestety — w Polsce”), wbrew Kantowi tedy sądzi Norwid, że dzieło sztuki oceniają właściwie bynajmniej nie wszyscy, lecz tylko dwie warstwy, t. zn. prostaczekowie, mający „czystą serca wolę” — i całkiem przeciwnie: najwyższej ukształcenia, specjalnie estetycznie wychowani, tworzący t. zw. „kastę wiedną”. Temsamem eliminuje tu poeta warstwę pośrednią³⁾, do której należeli np. przy Mickiewiczu tacy skądinąd wysoce kulturalni ludzie, jak Jan Śniadecki czy Kajetan Koźmian, przy Wypiańskim — Tarnowski, lub znakomici nawet twórcy: Sienkiewicz czy Wevssen- Hof, wreszcie przy Norwidzie — Krechowicki, Wasilewski czy Pini, co zatracili już stosunek bezpośredni do sztuki, a są zbyt w sobie zaufani i nie mają dość pokory, by przejść przez „szkolę”, poddać się — czasowo — autorytetowi, i udzielić twórcy — znów czasowo — kredytu moralnego.

Tu słyszę dokoła śmiech, ironiczne wykrzyki i dostrzegam wzdrgnięcie ramion. To też przypominają się mi gorzkie słowa Norwida:

„Bo tak się w Polsce, tej najtragiczniejszej

Z narodów, każda dyskusja przecina,

Choćby o rzeczy z ważnych najważniejszej

Choćby o siłę szło, co sprawę wszczynają.

Dowcipność łada, często bardzo krucha,

Skrępowanego prawdy Ugotolną

Druzgocę...”

Otóż nie dajmy skrępować prawdy — i porozumiejmy się!

Każdy, kto szczerzy, przyznać musi, że skoro poraz pierwszy przystępował do jakiegokolwiek artysty, szczególnie zaś do wielkiego artysty, od razu wiedział, bo mu powiedzieli ludzie kompetentni, że artysta ten (Homer, Dante, Leonardo, Szekspir, Chopin, Dostojewski) zasługuje na szacunek i poznanie. Tradycja wytworzyła kult i sugestię zbiorową, całe obłoki nastrojów,

„Co do kolebki dżdżą dziś przez podania

Nad piersią matki paciorkami wisząc,

U nianiek nawet uszów się kolyszają”.

Sugestjom tym ulegamy od dzieciństwa i pod ich urokiem przystępujemy z wielką dozłą moralnego kredytu do poznawania owych wielkich — jak nam autorytet indywidualny i zbiorowy mówi — mistrzów.

A oznacza to przeciętne przedewszystkiem, że spotkawszy w ich twórczości, może od pierwszej chwili, ten lub ów nieponętny szczegół, czy też szczegółów tych całą serię, każdy z nas ostrze krytyki zwraca naprzód... do samego siebie, i to raz po raz, raz po raz... Przynajmniej niżej podpisany pamięta dobrze, że przy każdym bez wyjątku wielkim twórcy, przy Mickiewiczu, przy Beethovie, przy Dantem, przy pierwszym z nim zetknięciu, tysiąc razy powiedział do siebie:

— Ach jakże m głupi, ślepy, niewrażliwy! Nic nie znajduję tu, gdzie ludzie widzą wielkość!

...Pamiętam też moje pierwsze zetknięcie się z Norwidem. Było to w r. 1907 w Krakowie. Dostałem do rąk... „Milczenie”. Odrazu, od pierwszych słów coś mi tknęło! Wionął na mnie szerokim tchnieniem wielki duch poety i „prawdy dziwnej bliskość uczułem lonem”. Przeczytałem ze sześć razy pierwszą stronę — i absolutnie nie nie zrozumiałem: natomiast pojąłem odrazu, z bezpośredniością prostaczka, z pokorą i wrażliwością dwudziestoletniego młodzieńca, że tu jest wielkość, tysiąc, milion razy przerstająca moją zdolność rozumienia — narazie!

³⁾ Wasilewski przyjmuje w estetyce stanowisko Kanta, jako — rzekomo — oczywiste. Nic dziw tedy, że rażą go nawskroś nowoczesne sądy Norwida.

⁴⁾ Porównaj Słowackiego podział na trzy warstwy poznających prawdę: naiwne, alegoryczne i symboliczne (Pisma t. X, str. 226—7, 364 i 532—5, oraz świetne studjum H Klejsta „O teatrze marionetek” („Chimera”, t. VII), gdzie autor z punkta widzenia emanacji wdziaku dzieli świat żywy na trzy grupy: naiwności, jej zaprzeczenia, oraz — zupełnej świadomości.

I wtedy to ustalił się we mnie, twierdząc, że jedynie właściwy stosunek do rzeczy odrazu niezrozumiałych: oto ilekroć się z takim (wielkim, jak mi mówili ludzie poważni) zjawiskiem stykałem odtąd, źródła nieporozumienia szukałem przedewszystkiem w sobie samym, w myśl przepięknego określenia francuskiego: m a l e n t e n d u, t. zn. źle usłyszane. „To było źle przeze mnie usłyszane, nie zaś źle powiedziane przez autora” — taka być winna pierwsza nasza myśl, gdy czegoś nie rozumiemy.

I tak samo tu, przy Norwidzie, jak wpraw przy Mickiewiczu, jak później przy każdym innym wielkim twórcy, po długich, długich wysiłkach i uporczywym do ich dusz kołatanii, otwierały mi się nieprzebrane ich Sezamy. tembardziej obficie, im więcej wysiłku włożyłem w pracę poznawczą (w estetycznym i każdym innym tego słowa znaczeniu). Np. gdy zobaczyłem poraz pierwszy (w r. 1909) Sykstyńską Madonnę Rafaela — nie zrobiła ona na mnie żadnego wrażenia. Bezpośrednio potem spotykam w Mińsku Białoruskim mego stryja, który, że wróciłem właśnie z Drezna, pyta mnie o Madonnę. Gdy się podzielił swem zdaniem, on wola z triumfem:

— Rzeczywiście! Nic w niej takiego nie ma! Przechwalona, i tyle!

— Ależ nie! To przecież j e d y n i e w e mnie jest cała wina! — zawolałem z najszczerzym zapalem.

I jakimże w duszy triumfowałem, gdy po paru latach doznałem łaski ośnienia przed tym cudem malarstwa!

Ale bom przez ten czas podjął wielką pracę poznania kilkudziesięciu największych świata muzeów — i dojrzałem wewnętrznie.

A bez tej pracy, bez twórczej pokory, bez świeżości uczuć, bez tej zdolności do zapalenia, o której mówi Mickiewicz — niemasz obcowania z żywą twórczością! Zaiste dopóki nie staniami się jako dzieciątka, nie wejdziemy do Królestwa Ducha!

I to jest niewątpliwie największą tragedią starośći, iż w miarę jak przybiera nam zmarszczek i siwizny, w miarę, jak porastamy w eksperjencję, pojawia się w nas, — w którymś momencie już nadmierna! — ufność w jej siłę. Coraz trudniej uznać nam powagę autorytetu oraz naszą — w jakimkolwiek punkcie — niższość. Gaśnie też w nas zdolność do zachwytu i do przyjęcia wartości dotychczas nieznanych. Nie umiemy, jak ów starzec Symeon przed Dzieckiem Światowładnym, schylić się przed wielkością dotąd przez nas nie uczoną, a trudność ta pozostaje w stosunku wprost proporcjonalnym do nowości i oryginalności owych wielkich fenomenów.

Tu tkwi tajemnica, dlaczego Śniadecki był głuchy na poezję Mickiewicza, dlaczego Sienkiewicz pogardził Wypiańskim, a Wasilewski — Norwidem!

Poeta wieścił:

„Syn minie pismo, lecz ty wspomnisz, wnuku!”

Ale w słowach tych tkwi nie tylko pro-roctwo. Jest też tu i dumne, pogardy pełne, wyzwanie, zwrócone do „synów”. To też w r. ub. dwu naraz takich „synów”, Pini i Wasilewski, postanowili uczynić wszystko, by przyjęcie Norwida przez „wnuków” było jaknajdalej od entuzjazmu.

Więc Pini wydaje „Dziela” poety w sposób niebywale skandaliczny, zabierając się do nich jak surowy belfer do wypracowania sztubaka. Dużo już o tem pisano, więc ja podzieliłem się z czytelnikami tylko jednym swem spostrzeżeniem.

Oto zadąłem sobie trud dokładnego porównania 10 pierwszych rozdziałów „Quidam” (str. 13 tekstu w wyd. Pinię) z pierwodrukiem. Okazało się, że wydawca wprowadził tu aż... 812 „poprawek” własnych! Jeśli przyjąć to za miarę, okaże się, iż w całej książce takich „poprawek” będzie

39,680!

Prawda, że jakie 10, lub 15 procent nawet, to poprawki słuszne, bez cudzysłowu; że tyleż mniej więcej jest poprawek spornych lub błahych, ale bądźco bądź zostaje do 30.000 niewątpliwych błędów, które wręcz uniemożliwiają korzystanie z tekstów poety, tak że firma „Parnas Polski” powinna bezwzględnie wyczołfać z obiegu obecne wydanie i sporządzić nowe pod redakcją wydawcy kompetentnego.

Również błędną metodą posłużył się w swej książce Wasilewski.

Prawda, jaknajtrafniej stwierdził on narazie, że „nie można z pożytkiem czytać poety, dopóki się nie wejdzie w niego przez odnalezienie punktu, z którego on na świat patrzy”. Odczytywanie tekstu jak szarady, w sposób zagadywany i kazuistyczny, ubliża poecie.

Ale sam raz po raz mianuje poezję Norwida właśnie szaradami (używa tego wyrazu aż 8 razy!) i nawskroś chrześcijański jego stosunek do świata, filozoficzną jego podstawę: dualizm, wyprowadza z... monizmu Fichtego i Hegla, którzy, jak wiadomo, stworzyli najjaskrawszą ze znanych w historii filozofii próbę zaprzeczenia dualizmowi przez zniesienie samej zasady sprzeczności.

Tymczasem u podstawy filozofii chrześcijańskiej tkwią właśnie słynne słowa św. Augustyna:

„Fecisti nos ad Te et inquietum est cor nostrum, donec requiescat in Te”.

Oto jest normalne stanowisko chrześcijanina, oglądającego w s z y s t k i e sprawy ze stanowiska religijnego — i tak patrzy na świat pomiędzy innymi cała wielka nardowa twórczość polska. Norwid zaś właśnie, co jest rzeczą najznamienniejszą! — najusilniej, w wiele większym niż którykolwiek inny Polak stopniu, stara się zarzucić pomost pomiędzy ziemią a niebem (t. zn. pomiędzy rzeczywistością immanentną a religią) przez kulturę sztuki, która jest u niego przeduchowaniem pracy („Form ist dagegen beselnter Stoff”).

Sztuka nie stoi u Norwida bynajmniej „na szczycie wszystkiego” jak mylnie twierdzi Wasilewski (str. 119 i 120). Przeciwnie: „Wobec religii sztuka samoistność swą traci i wstępuje już w porządek potęgi w y ż s z e i życia” (pismko „O sztuce”, rozdz. IV), ale jest ona gwarantką umiłowania ziemi, rzeczywistości, pracy, a tem samem rękąmią odkupienia rodzaju ludzkiego z jarzma grzechu pierworodnego, w którego okowach jesteśmy wszyscy.

Tego chrześcijańskiego realizmu Norwida Wasilewski absolutnie nie dostrzegł i odwrócił wartościowanie poety, nazywając to, co w nim białe, czarnem, a czarne — białem.

A oto parę swoistych chwytów krytyka⁵⁾:

Na str. 61 czytamy:

„W całej puściznie pisarskiej Norwida nie znajdziemy w z m i a n k i o tem, co przeżył dodatnio na lonie rzeczywistości. Uczuciami nie wiazał się, namięci do porzuconych w dzieciństwie miejsc i ludzi nie wracał”.

Zapamiętajmy to sobie!

Alisci na str. 95 sam autor tak pisze: „Ślad tych przeżyć salonowych (w Warszawie) znaleźć można w poemacie „Ziemia”. Dalej tam: „Toczyć się ów kurs gdzieś zagranicą, jak niegdyś w Warszawie”.

Dalej spójrzmy na str. 117:

„Co w poezji N-a było najbardziej wartościowego, bo ożywionego wzruszeniem, zawdzięczał atmosferze Warszawy”.

Dalej tamże:

„Z tklivością wspominać też będzie życie towarzyskie Warszawy”.

Na str. 144 Wasilewski pisze:

„Za kulismani napisane w czasie tęsknoty za Warszawą”.

Na str. 147: „W nocy 1001 list (wzima-ginowany) p. Kalergis” (wspomnienie czasów miłości).

Na str. 189: „Promethidion” zawdzięcza swą moc pierwiastkowi nostalgji”.

Na str. 189 również: „N. poruszył w sobie pamięć przeżyć osobistych”.

Na str. 192: „Utwory pisane w tęsknocie do ziemi”.

⁵⁾ Znamienne wypaczenie chrześcijaństwa widzimy w protestantyzmie, zwłaszcza od Kanta, który, stawiając genetycznie etykę powyżej religii, uczynił tę ostatnią wartośćią względną, uzupełniająca, pomocniczą, jakgdyby latarką w ręku człowieka, gdy przeciwnie w katolicyzmie religia — to słońce duchowe, źródło nietylko etyki, lecz całego życia duchowego wogóle. Toteż słusznie Słowacki mówi o Hoffmannowej, że „sprotestantyzowała nasze kobiety”, każąc narzucić na religie utilitarne i na „niebo” spoglądać z „ziemi”. A takie protestanckie spojrzenie wydaje się Wasilewskiemu właśnie n a t u r a l n e m: „dzisiaj jest w sztuce rzeczą obojętną, czy artysta patrzy na rzecz z wysokości swego n a t u r a l n e g o wzrostu, czy też patrzy na świat skądś z wysoka, a tembardziej z innego świata” (str. 184—5). (Cfr. „Gdy się punkt ciężkości życia przeniesie nie w życie, lecz w „zaświat” — to odbiera się życie wogóle wagę”. Są to słowa Nitsche’go... w „Antychryście” (§ 43; w pol. przekł. str. 61). Po owych słowach Wasilewski dodaje: „Dlatego tak trudno porozumieć się n a m (!) z Norwidem”. Bądźco bądź niespodobno tej generalizacji zastosować — do katolików!)

⁶⁾ Dodaję tu parę spostrzeżeń, opuszczonych przeze mnie w mej książce „O gwiazdzisty diament Norwida”.

Wreszcie tamże: „Norwid odradza się, ilekroć dotknie stopą swoją lat młodzieńczych“.

Jeżeli teraz te 10 urywków z różnych miejsc książki zestawimy z owym ustępem ze str. 61, to jasną rzeczą nam się stanie, że Wasilewski niemylnie liczył na... krótką pamięć czytelników.

Czytelnicy przepomną, nim spytaj: czemu?

I będą stylu twego wielbić błyskawice.

Co jednak najbardziej znamienne, to to, że autor przedrukowywał przeciw swą książkę z dawniej drukowanych feljetonów i gdy robił korektę owej str. 61 doskonale wiedział, że po niej aż 10 razy zaprzeczy sam swej tezie!

A oto drugi przykład swoistej metody znakomitego krwtyka. Na str. 75 i 76 czytamy, iż „Przegląd Warszawski“ był dodatkiem do „Gazety Porannej“ (w I-jej połowie r. 1840). Że później „zmieniono tytuł i format“ i cała ta impreza nosiła na sobie pieczęć Norwida, gdyż „na okładce do pierwszego rocznika „Piśmiennictwa Krajowego“, (które powstało z „Przeglądu War.“) uwidoczniiono, jako hasło pisma, urwek z utworu Norwida „Do X“ (zapewne do p. Skinborowiczowej). A więc, „pod wezwaniem Norwida zaczęło wychodzić nowe piśmiennictwo... formatu małej ósemki“.

Otóż co krok, to błąd!

„Przegląd Warsz.“ nigdy nie był dodatkiem do „Gazety Porannej“ i nigdy też nie był przekształcony na „Piśm. krajowe“. Oba pisma wychodziły równocześnie. „Motto“ z Norwida ukazało się na drugim roczniku „Piśm. kraj.“ Wyjete ono zostało z wiersza „Do piszących“. Format „Piśmiennictwa“ było to duże in „quarto“, nie zaś „mała ósemka“.

Chyba dość?

Widzimy tedy, jak zawodnym przewodnikiem no „labiryntach“ twórczości Norwida jest Wasilewski.

Wróćmy nakonieć do tytułu niniejszego artykułu.

Do licznych, bardzo licznych ludzi, których udało mi się doprowadzić do źródeł norwidowej twórczości, należy też prof. Stanisław Szober. Jego też musiałem przekonać. Ale jakże wdzięczny okazał się ten trud! Oto po roku niewidzenia się (było to pomiędzy r. 1921 a 1922) mówi on do mnie: — Ależ panie, jak wdzięczny jestem panu za skierowanie mej uwagi na Norwida. I wie Pan co? Im mniej jasny wydawał mi się narazie ten lub ów fragment jego pióra, tem bardziej prosty po zrozumieniu zaczynał mi się wydawać i ogarniało mnie dziwne olśnienie: ależ tego proście i jaśniej wypowiedzieć się nie da!

Czciodny Profesor nie próbował snadź „spisować prozą treści“ poezji Norwida, tak jak dla uchwycenia uroku różn np. niema potrzeby rozróżniać jej na płatki i suszyć każdy z nich oddzielnie.

Szukamy nowych talentów

Wieczna lampa, wykonana przez Józefa Murlewskiego, absolwenta klasy prof. Jana Wysockiego poznańskiej Szkoły Sztuk Zdobniczych, dla kościoła w Lewkowie pod Ostrowem. Lampa wykonana została w srebrze, pod kierownictwem technicznym instruktora Jerzego Wankiewicza, a zamówiona przez ks. Szymańskiego.



WIERSZE WYBRANE

Eleonory Poczubut-Odlanickiej

Utwory Eleonory Poczubut - Odlanickiej wnoszą szereg nowych wartości do systemu rzeczywistości idealnej, jaką stanowi każda sztuka — wartości zrodzonych ze wzruszeń czysto estetycznych i poprzez takie tylko wzruszenia dostępnych.

Stwierdzenie powyższe zdążyło do podkreślenia, że mamy do czynienia z twórczością

g o, znajdującego swoją artystyczną obiektywizację w m e l o d y j n o ś c i wiersza. Wiele charakterystycznych momentów, — których nie sposób w krótkim szkicu omówić — pozwala na zaliczenie poezji Eleonory Odlanickiej do tego typu twórczości, jaki reprezentowali francuscy parnasiści.

Cezary Gołkowski.



Narodziny wiersza

Przykładam rękę do serca
I czuję, jak bije krew.
Rytm jej się w palce wkręca
W każdy najmniejszy nerw.

Rytmicznie rozkołysany
W mózgu rój tańczy słów;
Rymy zginają kolana,
Dzięk, zbiegają się znów.

Rodzi się z mej gorączki
Dziecko wiecznego snu,
Ma tulipanowe rączki
I włosy faliste z mchu.

Pieszczone maleńkie dziecko
Wyrasta wzdłuż i w szerz,
Ze zwrotki powstaje zdradziecko
Caly, skończony wiersz.

Reverie nordique

Znużona złotem i czerwienią
I upałami z za Atlasu
Frunęłam do północnej ziemi
Odpuścić wśród jodłowych lasów.

Błękitną nocą jednorogi
Z tententem z dolin ewalowały
I staczał mi się, aż pod nogi,
Księżyc z wierzchołka mszystej skały.

A pośród gór błękitnych dali
Płynął, jak złota, gesta fala
Tęskny i smutny odgłos rogu.
Oberon budził się wśród chmur,
A z pod tchnącego sianem stogu
Roznosił się kobałdów chór.

Bulgocąc, strumień lodowaty
Ściekał na łąki pełne kwiatów.
A pod wierzbami lekkie strzygi
Tańczyły, gnąc się jadłowicie,
Jak żmije, albo, jak lodygi
Zbóż, gdy się wiatr wylęgnie w życie.

W zapach żywiczny i wilgotny
Mieszała się woń piwa Azów;
Thor walił w skały ciężkim młotem
I od tych głuchych drżały razów
Kwiaty płaczące lepkiem miodem,
Źródła perlistej pełne wody,
Milkły śpiewania, a wśród ciszy,
Kiedy przebrzmiało groźne echo,
Słyszałam, jak się gdzieś daleko,
Czas na wahadle swem kołysze.

Noc

Jedna po drugiej
kurtyny leżą pod gwiazdy:
za nimi w mroku bielą się kwiatów smugi,
fontanny tętnią głosami słowiczemi;
suną szopenowskie nokturny,
jak mgły ponad ziemią.
Z gniazd księżycowych
wylegają się nietoperze
i sowy.

A za ostatnią kurtyną,
w koralowym półbrzasku
z drżącego miłością eteru —
— świt się poczyna.

Tam — Tam

Jeżeli teraz podniesiesz głowę,
Zobaczysz wśród liści — daktyle
I śmiejące się twarze murzynów,
A pod sobą lwy płowe,
A wokół wielkie, jak dłoń, motyle
I sto papug mówiących w narzeczcu.

Król plemienia z nad Wiktorji,
Albo jakiś wódz z za Konga,

Niczemu co mówisz nie przecząc,
Będzie ci w duszy uragał
I nocą przy dźwiękach tam - tamu
Pod świętą zechce zabić cię bramą.

— Później...

Wycieczysz kremowe kły słoni,
Których żaden Tarzan nie obroni.
Przepływać będziesz
Jeziorka wśród dziwnych labędzi,
Między rzeźbionym grzbietem krokodyla,
A kajakiem najeżonym włóczniami;
Aż się woda tłusto popłami
Od twojej krwi,
Aż się pochyliśz
I nurka dając, pogoń zmyliśz.
I wylądujesz na jakiejś wyspie
Zupełnie sam;
A poprzez dżunglę, wodę, drzewa,
Echo złowrogie ci zaśpiewa:
... Tam — tam...

Tęsknota dziwna, przedwiekowa,
W tym smutnym dźwięku sens swój chowa.
Pierwotna małpia melancholja,
Jakiś mistyczny śmierci głos,
Tak monotony i rytmiczny,
Jak monotony jest rytm życia.
Pałają ciężkie krople deszczu
Na liście palm,
A przez megalon twego ucha,
Ty wraz z marami ojców słuchasz
i ich uczuciem czujesz ból,
I przypomina ci się grotą
I smak surowej krwi bydłoncej,
Coraz wyraźniej, coraz więcej...

Na brzegu wody stoisz sam
W zadumie słodkiej i złowrogiej
I czujesz jaki jest ubogi
Bechsteina ton, wobec tam — tam.

Pamiętasz czarne topole
I rzekę zlocistą w dole
I pełen róż ogród letni
I gwiazdy białe i srebrne
Za krzyżem okna?

Chodziliśmy w zlocie,
Chodziliśmy w bieli
Pachnącej liljami niedzieli,
W srebrnej, szklanej słocie,
Kiedy niebo jest granatowe,
Kiedy wszystko pod ziemię się chowa.
Chodziliśmy razem
Pośród piorunów i ptaków deszczu.
Były dnie rozkoszne,
Kiedyśmy płynęli lekko
Z prądem, co w cień uciekał,
A poprzez dłonie i palce
Targały się w krótkiej walce
Łodygi nenufarów.

A potem, kiedyż to było?
W lecie? w jesieni?
Coś cię przed nami ukryło!
Szukaliśmy w krzakach bzu,
W wysokich, suchych trzcinach,
Gdy ledwie świt się poczynał
W różowej muszelce na wschodzie.
Aż pewnej nocy...
Nie... to nie była noc; —
— Wieczór już chłodny;
Znaleźliśmy w stogu siana.
Była w purpurę ubrana,
Płonąca niby pochodnia!
Aż dziw, że suche siano
Nie porwał huczający żar!...
... Zgasła powoli, do dnia.

Popiół zbieraliśmy rano.

Poeta romantyczny

Płaczliwe były twe oczy,
Tragiczno - namiętne usta;
Ścieżkami, któreś kroczył,
Chadzała zaduma pusta.

Sypały powiedle kwiaty
Na wiersze twoje paniunki,
Żywiące się liśćmi salaty,
Noszące z muślinu sukienki.

Jadąc kareta przed ludem,
Lub nudząc się w czyjejś łóżu,
Marzyłś poeto chudy,
By cichcem w śpiźarni ożyć.

A kiedy zdala od krzyku,
Od teatralnych przeżyć,
Ciasne zzuwałeś bućki —
— Płakałeś nareszcie szczerze.

HILARY MAJKOWSKI, POZNAŃ

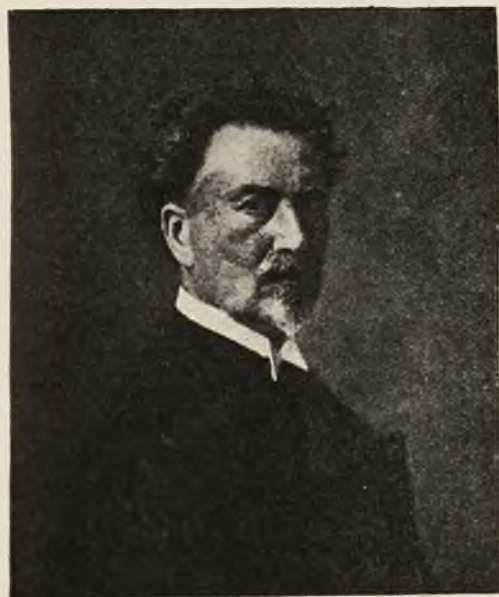
Maksymiljan Svabinsky

Prawie niespostrzeżenie przeszły u nas uroczystości, jakimi Czechosłowacja uczciła sześćdziesiątą rocznicę urodzin jednego z najwybitniejszych swych współczesnych artystów, grafika o sławie międzynarodowej prof. Maksymiljana Svabinsky'ego. Śród innych uroczystościowych festynów, odbytych w stolicy Czecho-

W Polsce niedużo wiadano o tym wspaniałym artyście, poza paroma grafikami wystawionymi ostatnio na wystawach Warszawy, Poznania i Krakowa. W sam raz więc ukazała się w numerze 3, rocznika X-go „Sztuk Pięknych“ ciekawa sylwetka artysty, obecnie także wydana jako odbitka**).

Autor tej publikacji, historyk sztuki, prof. Uniwersytetu Komensky'ego w Brnie, Francisek Zakovec znany jest i w Poznaniu z szeregu wykładów o sztuce czeskiej, wygłoszonych przed rokiem na U. P. Jest on prócz dr. Stecha, dr. Z. Wirth'a i prof. A. Matejceka najpoważniejszym znawcą w dziedzinie historii sztuki czeskiej, a już w każdym bądź razie sztuki Svabinsky'ego. Powróćmy więc do tej pracy.

Svabinsky studiował w praskiej Akademii Sztuk Pięknych pod kierunkiem wybitnego



Maksymiljan Svabinsky Autoportret (olej).



Maksymiljan Svabinsky Dwie kobiety (akwarela, 1903 r.)

słowacji, bodaj czy nie najmiłszą sercu wielkiego artysty była manifestacja ziomków, którzy w dniu 17 września ub. r. umieścili na jego rodzinnym domku w Kromierzyżu, miasteczku na Morawach, skromną tablicę pamiątkową. Jest to jeden z niewielu wypadków uczczenia za życia artysty, który szeroko rozniósł sztukę swego kraju w świecie.

Podobnie jak w drugiej połowie minionego stulecia Smetana rozszalał muzykę czeską na wszystkich kontynentach świata, tak Svabinsky w malarstwie i grafice dowiódł, że sztuka czeska równać się może z krajami o bogatej przeszłości na tym odcinku życia artystycznego.

W czasie tedy, kiedy Orlik, Kokscha, Lederer, Klimt, Józef Hofman, Olbich, Harak i in., swym odrębnym charakterem nadawali — chociaż byli Czechami — charakter sztuce niemieckiej, Svabinsky pozostał wierny ziemi rodzimej, propagując jej piękno w rozlicznych swych rysunkach, płótnach, a nade wszystko grafikach o rewelacyjnej technice, szczególnie w drzeworycie i litografii. Poszedł drogą wielkich artystów — plastyków czeskich, zakładających w latach siedemdziesiątych ub. stulecia zręby sztuki narodowej, drogą Józefa Manesa, Alesa, Brozika, Hynaisa, Maraka, Schnircha, Zeniska i Myslbeka.

go pedagoga prof. Maksa Pirnera. Zrazu też zapoczątkował z rówieśnikami walkę o ówczesną „modernę“ w czeskiej sztuce plastycznej, której to odpowiednikiem była secesja krakowska. „Sztuki“, przejęta na wystawie 1902 r. w Pradze z ogromną serdecznością przez secesjonistów, zgrupowanych w odnowionym Towarzystwie „Manes“. Właściwym charakterem talentu Svabinsky'ego jest rysunek; wybił się też początkowo artysta jako rysownik, chociaż w

*) Franciszek Zakovec — „Maksymiljan Svabinsky“, z czeskiego tłumaczył J. Zdenko Svoboda, Kraków 1934, 8 ilustracji w rotograturze i 1 w autotypji.

krótkim czasie wyhodował swoje odrębne poczucie koloru.

Jako pierwszą większą kompozycję wymienia autor prerafaelistowskie „Połączenie się dusz“ (1896), wykonane piórkami i w technice olejnej. Kulminacyjnym dziełem pierwszej epoki jego twórczości jest malowany w r. 1900 olej pt. „Biedny kraj“, będący reminiscencją podgórskiej miejscowości Kozłów, wioski rodzinnej żony, dokąd przybywał artysta dorocznie na wypoczynek letni. Z biegiem lat dojrzałych powstają liczne i znane z wystaw europejskich kompozycje, jak: „Paradisea apoda“ (1901), „Kamelja“, „Rajskie ptaki“, „Niebieski rajski ptak“ (1903), „Żółta parasolka“, „Kąpiel słoneczna“, „Arkadja“ (1913) jest pierwszą większą akwafortą Svabinsky'ego, która zrazu predystynowała go na pierwszorzędny grafik.

Już w roku 1911 wydał gabinet graficzny Jana Stenca w Pradze wspaniałe album jego grafik i rysunków, poprzedzone przedświatłem znakomitego pisarza francuskiego Camille'a Maclair'a. Odtąd pozostaje wierny czarno - białej sztuce, tworząc akwaforty jak: „Pieta“, „Golgota“ (1906), „Dzień letni“ (1907), mezzotinty: „Biała kamelja“ (1910), „Noc letnia“ (1911), suchoryt „Połów tygrysów“ (1914 r.). Między twórczością graficzną komponuje szereg akwareli i oleji. Z ważniejszych: „Dwie kobiety“ (1903), „Atelier“ (1916), „Kraj spokoju“ — 1922, „Wspomnienia o starożytnym Rzymie“ (1928), „Wrzesień“, „Idylla“, wreszcie dużych rozmiarów „Zniwa w ojczyźnie“ i sze-



Maksymiljan Svabinsky Św. Jan Chrzciiciel (drzeworyt, 1920 r.)

reg portretów. W ostatniej fazie swej twórczości wraca artysta znów do grafiki. Mamy więc cykl drzeworytów pt. „Rajska sonata“, planse: „Ucieczka do Raju“, „Urowadzenie ukochanej do ziemi marzeń“, liniowy drzeworyt „Św. Jan Chrzciiciel“, tonowy — „Poeta i jego Muza“, akwaforty — „Las dziewiczy“, „Złoty wieczór“, szereg litografji i w. in. Wykonał też ostatnio projekty na nowe banknoty czeskosłowackie sto i tysiącoronowe.

Wykonał był też Svabinsky liczne portrety (wielki drzeworyt Prezydenta Masaryka, polityków: Riegera, dr. Kramara, Benesza, uczonych: Gebauera, Golla, Randa, Hostinsky'ego, Pekara, Niederle'go, Zubaty'ego, przemysłowców — Lanna i Kovarika, pisarzy Cecha, Jirasek'a, Salda, Sovy, Kvapila, Hilberta, Renata, Tyrsova, kompozytorów — Dyoraka, Suka, plastyków: — Alesa, Myslbeka, Sucharda, Stursa, Kotera itd) wybitnych osobistości czeskich bądź w rysunku, obrazach olejnych, bądź w grafice. W roku 1928 wydał z okazji dziesięciolecia Republiki Czechosłowackiej (także u Jana Stenca) ich wybór pt. „Głowy znane i nieznane“. Dowiadujemy się jeszcze z pracy prof. Zakavec'a, że artysta zamianowany został ostatnio członkiem „Institut de France“, oraz Królewskiej Akademji w Madrycie. Był on także rektorem Akademji Sztuk Pięknych w Pradze w latach 1918—20, 1924—26, a jest nim również i w b. r. akademickim.

Tyle w streszczeniu z publikacji czeskiego uczonego, przyswojonej znakomicie językowi polskiemu przez J. Zdenko - Svobode, wielce zasłużonego tłumacza i pracownika na niwie zbliżenia kulturalnego obu narodów. Instytut Stenca wyposażył druk (odbitą w krakowskiej Drukarni Narodowej) w 9 pięknych ilustracji, grafik Jan Wroniecki w harmonijny zdobnik na obwolucie okładkowej.

Jest to — jak mi się wydaje — pierwsza monografia w języku polskim o czeskim grafiku.

Z wystaw warszawskich

W a r s z a w a, marzec.

W Tow. „Zachęta“ wystawiał ostatnio kolekcję akwarel znany warszawski artysta malarz i grafik Maciej Nehring.

Artysta ten studiował w Krakowie i Warszawie, nadto zagranicą, gdzie też zyskał dużo uznania i pochlebnych recenzji. Studja swe uzupełniał licznymi podróżami po Francji, Hiszpanji, Italji, Afryce i Jugosławji, pozostawiając ślady z wędrówek tych w misternych opracowanych suchorytach, mezzotintach i akwafortach, oraz akwarelach, malowanych z wielkim umiarem kolorystyki, ry-

E. D., POZNAŃ

Franciszek Ksawery Tuczyński, zapomniany wielkopolski pisarz ludowy

W życiu Wielkopolski w drugiej połowie XIX wieku w okresie zmagania żywiołu polskiego z represją rządu pruskiego, w okresie wyczerpanej pracy organizacyjnej i pracy oświatowej nad ludem, wybitną rolę odgrywały popularni pisarze ludowi. Podejmują się oni misji popularyzowania oświaty, budzenia zamiłowania do mowy ojczystej, do przeszłości i polskich obyczajów wśród najszerszych warstw.

Pisarze popularni, to talenty skromne, lecz natchnione gorącą miłością sprawy polskiej i narodu i pracujące dla niego z mrówczą pilnością i wytrwałością. Nazwiska ich i zasługi mało są dziś znane i wspominane, a wiele nazwisk uległo całkowitemu zapomnieniu. Powoli w niepamięć idą: ks. Bażyński, Józef Chociszewski, Ignacy Danielewski i inni szermierze polskości pod zaborem pruskim. Podobny los spotkał nazwisko Franciszka Ksawerego Tuczyńskiego, nauczyciela ludowego, literata i redaktora*). A ongiś był to człowiek cieszący się niesłychaną popularnością, ulubiony autor szerokich warstw, dla których pisał z zamiłowaniem i talentem. W

literaturze regionalnej Wielkopolski twórczość jego stanowi poważną pozycję.

Urodził się Tuczyński w Jabłówku pod Szubinem dnia 1 października 1844 r. jako syn leśniczego**). Po pierwszych latach nauki w szkole ludowej w Chomętowie przyjęty został w r. 1856 do gimnazjum w Trzemeszynie — do sexty. Gdy w marcu 1863 roku gimnazjum wskutek wypadków politycznych zostało zamknięte na rozkaz ministra pruskiego, Tuczyński, pozbawiony z przyczyn materialnych możliwości kształcenia się w innym mieście, przyjmuje posadę guwernera w Górkach Zagajnych pod Kcynią. Od roku 1866—68 odbywa służbę wojskową przy XIV pułku piechoty w Szczecinie, gdzie wydoskonala się w języku niemieckim. Po powrocie z wojska, pragnąc poświęcić się zawodowi nauczycielskiemu, zapisuje się na kurs metodyczny, urządzony przez poznański okręg szkolny w Paradyżu.

Ukończywszy kurs z wynikiem dobrym, obejmuje w r. 1869 posadę nauczycielską w Dziewokluczu pod Chodzieżą. W następnym roku składa po 6-cio tygodniowym kursie metodycznym kurs metodyczny w Kcyni, drugi egzamin nauczycielski. Przebywa kolejno na posadach w Dziewokluczu, w Łeknie, w Królikowie p. Szubinem, w Raczkowie p. Wągrówcem, wreszcie w Kiszkwie p. Gnieznie. Obok służby nauczycielskiej od-

**) Akta personalne Tuczyńskiego w Archiwum Państwowym w Poznaniu.

daje się też Tuczyński pracy literackiej. Pięć artykułów do poznańskich czasopism ludowych: „Oświata“ i „Gońca Wielkopolskiego“, oraz powieści dla ludu.

Wskutek tej pracy literackiej o charakterze wybitnie narodowym naraża się władzy pruskiej. Śledzony jest pilnie przez inspektora szkolnego i burmistrza Kiszkowa, tembardziej, że popada w zgubny nałóg pijaństwa. Nałóg ten staje się przyczyną nieszczęść i niepowodzeń życiowych Tuczyńskiego.

Zniechęcony licznymi skargami i śledztwem wnosi Tuczyński podanie o zwolnienie z posady. Otrzymuje je w sierpniu 1881 r., a we wrześniu tegoż roku zamieszkuje wraz ze swą rodziną w Poznaniu, jako redaktor odpowiedzialny „Orędownika“. Posadę tę ofiarowali mu Offierski i ks. Szymański, właściciele popularnego czasopisma. Od r. 1883 obejmuje Tuczyński redakcję „Wielkopolanina“. Policja pruska, znając jego narodowe wystąpienia jeszcze z czasów nauczycielskich, śledzi teraz bacznie jego działalność, wskutek czego ma Tuczyński liczne procesy za artykuły, a w końcu skazany zostaje na 9 miesięcy więzienia za obrazę rządu pruskiego. W r. 1885 nabywa Tuczyński skład obrazów i książek do nabożeństwa przy ulicy Gołębiej. Nie zaniedbuje też pracy literackiej, wydaje powieści i prace popularno - naukowe.

W r. 1886 opuszcza Tuczyński Poznań i przenosi się na Śląsk. W Bytomiu obejmuje stanowisko redaktora odpowiedzialnego „Katolika“, najpoczytniejszego pisma ludu śląskiego. Śledzony przez policję niemiecką, nie zostaje Tuczyński długo w Bytomiu, lecz przenosi się do Mikołowa. Tutaj pracuje w zakładach wydawniczych Karola Miarki, lecz

tylko przez krótki czas, gdyż 20 czerwca 1890 roku umiera śmiercią nagłą. Spoczywa w zapomnieniu na cmentarzu w Mikołowie.

Twórczość Tuczyńskiego jest bogata. Estreicher podaje 27 pozycji, przyczem wiele powieści czekało się kilku wydań. Poza to niektóre powieści i prace są Estreicherowi nieznane, a również wiele rzeczy kryje się w czasopiśmie: w „Orędowniku“, „Wielkopolaninie“, Bibliotece Powieści.

Praca literacka Tuczyńskiego obejmuje powieści, prace popularno - naukowe i pracę dziennikarską. Przewodzi jej jeden cel: niesienie oświaty ludowi, a przez to czynienie z niego świadomego swych praw narodowych Polaka — społeczeństwa. Jest więc Tuczyński pisarzem ludowym z tendencji świadomej, który w twórczości swej służy pewnym hasłom i propaguje je. Hasła te to przedewszystkiem potrzeba utrzymania ziemi w rękach polskich wobec zaborczości kolonistów niemieckich, paląca sprawa emigracji, która dla żywiołu polskiego była wielkim niebezpieczeństwem, wreszcie sprawa oświaty.

To są myśli przewodnie powieści ludowych, z których największą poczytnością i popularnością cieszyły się: „Raciczki, powieść dla włościan polskich“ (1882), „Szymek i Handzia“ (1876), „Raj za morzem“ (1885), „Szczęście w Ameryce“ (1882). Ostreza w nich Tuczyński lud przed największym wrogiem Niemcem i Żydem, którzy podstępnie wykupują ziemię z rąk chłopów i zachęcają do emigracji do Ameryki. Budzi więc autor w ludzie ducha narodowego, miłość do ziemi ojczystej, do mowy polskiej. Za przyczynę wszelkiego zła uważa brak oświaty, zachęca więc do czytania książek i czasopism jak „Orędownik“, „Oświata“,

*) W r. 1932 ukazała się broszurka T. Pietrykowskiego, regionalisty i bibliofila, pt. „Franciszek Ksawery Tuczyński, wielkopolski pisarz ludowy“, napisana w 40 rocznicę śmierci pisarza.

W związku z ukazaniem się tej broszurki, Alfred Jesionowski poświęca na łamach Działu Kultury i Sztuki w „Kurjerze Poznańskim“ w marcu 1933 r. zapomnianemu pisarzowi artykuł pt. „Grób w Mikołowie“.

sunku i wyczuciem piękna odtwarzanego obiektu. Są to pełnowartościowe dzieła sztuki akwarelowej, o wysokiej kulturze i wspaniałej technice. W portrecie dochodzi artysta do niemieckich rezultatów, a to głównie dzięki szczeroci w traktowaniu modelu, oraz doskonałemu opracowaniu faktury malarskiej, tak trudnej w malarstwie akwarelowym.

Nehring wystawiał w salonachomalże całej Polski. Kilka razy także w Poznaniu (Tow. Przyjaciół Sztuk Pięknych), gdzie zyskał publiczność i prasę, wyrażając się o jego sztuce z pełnym szacunkiem i uznaniem.

W. S.



Maciej Nehring.
Portret p. Ewy K. (akwarela).



Maciej Nehring.
Portret p. E. S. R. (akwarela).

Z KRAKOWA

„Wystawa włoska” w krakowskim Pałacu Sztuki

Różnorodność prądów i kontrastowość dzieł — oto główna cecha wystawy współczesnej sztuki włoskiej. Przyczynia się do spotęgowania tej różnorodności oryginalne rozmieszczenie dzieł nieodpowiadających sobie — obok siebie. Tak np. obok Marchig'a „Lata” powieszono Giossi'ego „Kurtyzane”, gdy pierwszy to impresjonista, zapatrzony w Böcklina, a drugi prymitywista, ignorujący zasady dotychczasowego malarstwa. Na Giossi'm, na akcie Menzio Fr. na „Gładziatorach” de Chiriko Giorgia, mamy przykłady tego działania doktryny na indywidualność artysty. Między tego rodzaju artystami, a widzem powstaje bariera, gdyż świadomy prymityw malarza, brany jest jako wyraz jego nieumiejętności malarskich. Dzieje się to tembardziej słusznie, że istotnie formiści nowsi traktują każdy obraz szkieletowo, bagatelizując sobie rysunek tam, gdzie jest on rzeczą główną, harmonię barw zastępując kolorami drażniącymi nerwy wzrokowe. Naturalizm ma swoich reprezentantów w Menzio'u, w Carenie F., choć „Teatr ludowy” tego ostatniego, stylizowany na modłę naszego Zaka, wzbudza śmiech identycznością wszystkich 11 głów znajdujących się na obrazie. Śladami Picassa usiłował iść Costetti Giovanni, którego „Romantyczka” jest istną jego kopją. Takim samym naturalistycznym formiścią jest Casorati Felice, mający w sobie jeszcze trochę kubistycznych naleciałości.

Ciekawą niespodzianką jest dla człowieka, który, mając na uwadze świetną przeszłość malarską i rzeźbiarską Włoch, oczekuje na doskonałość aktu, brak śmiałości, brak poza 3-ma najwyższą — czegoś, co potrafiłoby zachwycić w tym dziale, tak bogato i świetnie reprezentowanym na wystawie sztuki belgijskiej. Taki np. Carpanetti, malując dwie tegie rzymianki w kąpeli, osłania im ciekawie białą materją tegie biodra — jeśli zaś weźmiemy pod uwagę proporcję ciała, to natychmiast przypomina się Herakles: kolos o małej główce. Taki sam wstydliwy jest i wspomniany już Marchig z tym czerwonym skrawkiem materji — ni stąd ni zowąd — opadającym na biodra ładnie, ale sztucznie ułożonego modelu, leżącego nad brzegiem morza.

Co innego jest z aktem męskim: tu znowu podkreślono nadzwyczajnie naiwnie szerokość górnych części ciała — ale układ jakże sztywny, jakież to prymitywne w wycuciu pracy mięśniowej, co za błędne pojmowanie charakteru w twarzy. Np. „pływak” Messiny przypomina raczej boksera, o twarzy zbitej rakietami, o zdeformowanym nosie, zaś „skoczek” Baroni'ego — to stylizowany anioł ciemności. Humorystyczny „zakątek ringu” Montanari'ego to rodzaj nieudalnego uwydatnienia grozy boksera. Ciało tego siedzącego Longinusa — to sino - czerwona masa. Z tych wszystkich najwięcej samodzielności wyказал Trentini Guido — przypominający do złudzenia Ślędzińskiego — tylko, że jeśli rysunkiem wy-

bił się, to zepsuł wszystko kolorem, który poprostu razi. Ciało ludzkie nie znosi niektórych oświeleń, wygląda wtedy niesmacznie. U Trentini'ego np. wypadła jak zamknięte i zbite.

Doskonalm aktem kobiecym (cem. biały) wybił się Martini Arturo. Jest w miękkiej modelacji ciała, w tym przytulnym ruchu śpiącej, czar kobiety — jest śmiałość ujęcia, tylko raz nazwa „Mieszkanca Pizy”. Tytuł ten jest za mało poetyczny jak na tę rzeźbę. Oryginalny jest „Śpiwający Orfeusz” Andreotti'ego L. Istny to młody, o smukłym cieple pasterz grecki — śpiwający usypiającą melodię. Włos są dobrymi rzeźbiarzami zwierząt: taki chart D'Antino N. o cudnej sylweste — „prosiak” De Wal Antoni'ego — Tofanari'ego „żrebak” to dzieła wysokowartościowe.

Portret zarówno w rzeźbie, jak i w malarstwie — potraktowany z pietyzmem. Zbiorowy portret Costetti'ego R. „Muszkieteryz Duce” zadziwia techniką wykonania i oddaniem wyrazu twarzy. Każda twarz to oryginalne idywiduum — przeżyte i odtworzone artystycznie. Ciekawy jest portret fizyka Timpanero — śmiały — zamaszysty, a jednocześnie jak charakterystyczny. Stanowczo jednak najśliczniejszy w wyrazie, w szlachetnej stylizacji futra i sukni — a pełny wdzięku obraz Cadorina Guido prof. Akad. król. w Wenecji — przedstawiający hrabinę Teę Foscarci.

Monumentalne popiersie Mussoliniego, dłuta A. Wildta nie jest nadzwyczajne, już wiele lepszy jest Wiktor Emanuel III.

Pejzażyści i „rodzajowcy” giną wśród mnogości eksponatów. Niema takich krajobrazów, któreby się specjalnie wyróżniały choć wzgórze Castelvecano z białymi domami na tle zieleni, w słonecznym oświetleniu wybija się. — No wszak to praca De Bernardi Domenico! Doskonalm technikami, czulym kolorystą jest Bisi Carlo; jego wierzyby — to szczyt drobiazgowości, ale i wykonania!

Prymitywny Terzolo Carlo w zestawieniu z Falatem, czy Filipkiewiczem straciłby cały urok swojej stylizacji.

Na zakończenie warto wspomnieć z całej plejady „martwych natur” — przepojoną ponurym nastrojem Colacich'i'ego G. Właśnie przez użycie ciemnych szyszek sosny, starych lichtarzy, muszli brudnej i mallej, przewróconego lusterka — zyskał efekt w owej martwej naturze coś biednego i ponurego. Inne to przeważnie: ptaki przelotne, ryby — mało kolorowe, mało wyraziste i nastrojowe.

Kto pragnie ujrzyć walkę o nowe cele ścieranie się wpływów starych z najnowszymi, kto chce wreszcie „przekonać się” do najnowszej sztuki, propagującej rewelacyjne, ale w załączu jeszcze będące dążenia — niech spiesz na wystawę, a potem porówna oglądnięte rzeczy z polskimi. Będzie to bardzo pouczające i pozwalające nam być optymistami — porównanie.

ANTONI ZAWADZKI.

„Literatura narodowa”

Wieczór dyskus. w krakowskim Kole Polonistów

Krakowskie Kole Polonistów i Literatury urządziło ostatnio bardzo aktualną dyskusję na temat literatury narodowej. Temat ten jest niezwykle palący i aktualny z dwóch zwłaszcza powodów: po pierwsze w hierarchii zagadnień kultury narodowej literatura zajmuje bezsprzecznie miejsce naczelné, po drugie zaś dlatego, że właśnie literatura nasza jest posterunkiem najbardziej zagrożonym przez zalew żydowski.

W dyskusji tej miał uczestniczyć prof. Kolańczkowski, jednak z powodu grypy udział swój w ostatniej chwili odwołał. Wobec tego dyskusję zagalął prezes Kola Polonistów, członek Młodzieży Wszechpolskiej, Jan Bielatowicz, referatem o literaturze narodowej w zestawieniu z literaturą pisaną wprawdzie w języku polskim, ale wrogą naszemu duchowi; ta ostatnia reprezentowana jest przez całą plejadę pisarzy żydowskich lub pochodzenia żydowskiego. Głównymi cechami tej literatury są: pacyfizm, rewolucjonizm, pasjonizm, oraz erotyzm, przechodzący najczęściej

w sadyzm, przyczem pisarzy żydowskich cechuje zwykle zespół tych cech, występujących nierozdzielnie.

Referat, oparty na niezbitych argumentach w postaci odpowiednich cytat, stanowił doskonały wstęp do dyskusji, w której wzięli następnie udział dwaj przedstawiciele światopoglądu, jak sami oświadczyli, „marksowskiego”. Byli to pp. Lech Piwowar i Adam Polewka. Obaj zgodnie twierdzili, że literatura narodowa jest fikcją, istnieje bowiem tylko literatura klasowa, burżuazyjna lub proletarjaska, będąca odbiciem warunków gospodarczych, w jakich znajduje się dana warstwa społeczna.

P. Piwowar zrobił male ustępowanie dla literatury patriotycznej, która jego zdaniem jest czasem potrzebna dla nas w chwilach groźącego niebezpieczeństwa zewnętrznego dla podniesienia ducha.

Pozatem zarzucali oni zarówno całemu obozowi narodowemu, jak specjalnie prezesowi Bielatowiczowi, niemożność zdefiniowania literatury narodowej. Hasło literatury narodowej uważają oni za szkodliwe

„Przyjaciel ludu”. Radzi także zapisywać się do kółek rolniczych, do spółek pożyczkowych i pomagać w wzajemnie.

„Wziąwszy Boga na pomoc” wola autor „trzeba nam zabrać się do pracy, do przemysłu. Trzeba nam podać sobie ręce i tak siłami połączeniemi odparować napaści, jakie nieprzyjaciele na nas wykonywać zamierzają. Wszyscy bez różnicy stanu, płci i wieku powinniśmy połączyć się węzłem jedności, miłości, bo wspólna moc zdola nas tylko ocalić. Powinniśmy się łączyć w towarzystwach, zakładać spółki i kółka, wstępować do spółek pożyczkowych. Każdy grosz powinien być uważany jako wspólne dobro, dlatego oddawać go chętnie na cele dobro publiczne na oku mające”.

Tuczyński jest gorącym przeciwnikiem emigracji do Ameryki, widzi w niej wielkie niebezpieczeństwo, grożące polskiemu stanowi posiadania i ludowi polskiemu. System kolonizacyjny pogarszał coraz bardziej warunki gospodarcze, a chłop polski, borykając się z biedą, chętnie dawał posłuch rozszerzanym przez Niemców opowiadaniom o dobrobycie i szczęściu, czekającym każdego, kto jedzie do Ameryki. Barwne plakaty w karczmach i na dworcach zachęcały do emigracji na drugą półkulę, obiecywały pracę i bogactwo. Pokusa była wielka, rozpoczęła się więc masowa emigracja „po złoto”.

Przeciw wychodźtwa wystąpiły gazety, przedstawiając prawdziwe stosunki w Ameryce — ciężką pracę i wyzysk, wystąpili księża, którzy z ambon ostrzegali przed opuszczeniem kraju i zatrutą duszy na obczyźnie. Tuczyński w trosce o lud pisze wtedy „Szczyście w Ameryce — powieść dla ochotników do Ameryki z prawdziwych zdarzeń spisana przez wychodźcę” i „Raj za morzem”. Dołę emigrantów przedstawia w ponurych obrazach, chcąc zachwiać w ludzie wiarę w praw-

dziwość szumnych reklam i zachęcić do wytrwania przy ziemi rodzinnej.

W ten sposób daje Tuczyński w swych powieściach ludowych wyraz ówczesnym ideałom i dążeniom społeczeństwa, oraz szerzy hasła wielkich społeczników — twórców kółek rolniczych, banków kredytowych, czytelników ludowych.

Wzrastające zamiłowanie do dziejów Polski, poczytność książek historycznych, czynią Tuczyńskiego popularnym pisarzem historycznym. Powieści jego, cieszące się niesłychaną poczytnością, szerzą zamiłowanie do dziejów ojczystych, popularyzują naukę historii wśród szerokich warstw. Najbardziej znane powieści historyczne to: „Na Krzyżówce” (1885), „Pomorzenie w Gąsawie” (1885), „Mazepa” (1886), „Pustelnik z Czarnej Doliny” (1896), „Wernyhora” (1886). Pierwsze dwie powieści osnute są na czasach średniowiecznych, przyczem w powieści „Pomorzenie w Gąsawie” zaznacza się silny wpływ „Ogniem i mieczem” Sienkiewicza. „Pustelnik z Czarnej Doliny” i „Wernyhora” mają za tło czasy konfederacji barskiej. „Wernyhora” nie jest oryginalną powieścią Tuczyńskiego, lecz przeróbka z Czajkowskiego; uważając język Czajkowskiego za niezrozumiały dla ludu, uprzystępnia Tuczyński tę powieść swym czytelnikom przez własne opracowanie.

Tuczyński nie tylko poucza swój lud, ale i zabawia, pisząc liczne humoreski i bajki. Wśród tego działu wyróżnia się „Kasper Pokraka, sowidrzal polski” (wyd. 4, 1900), cieszący się niebywałym powodzeniem.

Cel niesienia oświaty ludowi znajduje szczególny wyraz w pracach popularno - naukowych. Zainteresowania autora idą przede wszystkim w kierunku przyrody i geo-

grafji, a skala czytania w tej dziedzinie jest bardzo szeroka.

Początkowo umieszcza Tuczyński artykuły popularno - naukowe na łamach czasopiśma „Oświata”. Znajdujemy tu artykuły o kawie, herbacie, diamentach, analizie spektralnej, cudach świata, wynalazkach itp. Pozatem opisuje Tuczyński podróże do Ameryki, Australji, a zagadnieniu morza poświęca osobną książkę pt. „Morze, zjawiska i życie w nim i na niem” (1883). Dużem powodzeniem cieszyły się „Pogadanki o gwiazdach” (1876), napisane w sposób przystępny i ciekawy.

Powieści i opowiadania Tuczyńskiego znajdowały chętnych nakładców wśród drukarzy poznańskich: Chocieszyńskiego, Zupańskiego, Leitgebera, Simona. Wydawnictwo dobrych i tanich książek im. ks. Fr. Bażyńskiego polecało je i rozszerzało wśród ludu przez biblioteki ludowe. O poczytności zaś świadczą kilkakrotne nieraz wydania niektórych powieści i sprawozdania bibliotek ludowych.

Trzecim działem twórczości Tuczyńskiego to praca dziennikarsko - polityczna, w której pisarz daje wyraz swym dążeniom nad narodowem wychowaniem społeczeństwa i politycznym jego wyrobieniem, nie bacząc na liczne grywny i kary więzienia.

O prawa dla narodu polskiego walczy w artykule: „Nasze prawa pod zaborem pruskim”, umieszczonym w 3 nr. „Wielkopolanina” z r. 1883. Podnosi znaczenie konstytucji 3 maja, wierzy, że „techną miłością ojczyzny, przywiązaniem do wiary katolickiej i zamiłowaniem do pracy nie zginiemy”. 17 nr. „Wielkopolanina” zawiera artykuł „Jak u nas być powinno”, w którym autor ostro występuje przeciwko odbieraniu Polakom

zarówno dla literatury, jak i dla narodu. Zresztą, przyznają się do tego otwarcie, nie rozumieją w gruncie rzeczy co to jest takiego: naród, duch, miłość ojczyzny i inne tego rodzaju abstrakcje.

W końcu zabrał głos red. Jan Rembieliński, który w sposób głęboki, a zarazem dowcipny rozprawił się z fałszywymi twierdzeniami obydwoch swoich przedmówców. Na wstępie zaznaczył on, że nie dziwi się wcale, że p. Polewka i p. Piwowar nie rozumieją takich pojęć jak: naród, duch, miłość ojczyzny itp.; przecież już Krasicki powiedział: „Święta miłości kochanej ojczyzny, czują cię tylko umysły pocziwe”.

Następnie red. Rembieliński w oparciu o cytaty zbił błędne twierdzenie, że istnieje tylko literatura klasowa, literatura nasza była prawie bez wyjątku wyrazem ducha, emanacją całego narodu; najśliczniej uwydatniło się to u dwóch wieszczów, Wypiańskiego i Norwida, którzy cierpieli za cały naród.

Definicja literatury narodowej jest najzupełniej zbędna; literaturę narodową albo się odczuwa, a więc w konsekwencji i rozumie, albo wogóle pojąć jej nie można, dlatego literatura taka w pewnym sensie, może być zrozumiała tylko dla własnego narodu. Pomiedzy literaturą narodową a patriotyczną istnieje cała przepaść. Ta druga jest typową literaturą tendencyjną, która od biedy może być pisaną przez każdego, podczas gdy literaturę narodową może tworzyć tylko człowiek, mający organiczny związek z życiem swego narodu i z tego podłoża czerpiący natchnienie dla swej twórczości.

Wiersz Tuwima, umieszczony w „Gazecie Polskiej” w rocznicę odzyskania morza jest przykładem twórczości patriotycznej (lub może pseudo-patriotycznej), natomiast cała twórczość Kasprowicza, na którego wargach tak rzadko „jawił się krwią przepojony, najdroższy wyraz „Ojczyzna” jest typowo i tylko polska, narodowa.

Na pp. Tuwimów, Ślonimskich, Witlinów, możemy patrzeć z uczuciem szczerzej dumy, a zarazem wyższości, tak jak przedstawiciele kultury europejskiej spoglądają na Azjatów. To, że piszą w języku polskim, jest najlepszym dowodem wyższości naszej kultury i naszego języka nad żydowskim. Porównując język nasz ze swoim wybrali lepszy, bardziej rozwinięty i wyrobiony, lepij nadający się do poetyckiego wypowiedzenia się. Pomimo przejścia naszego języka i wszystkich cech zasymilowania dla kultury polskiej pozostała ona wszakże ciałami nietylko obcymi, lecz „wrogimi dla naszego organizmu narodowego.

Po red. Rembielińskim, przyjętym bardzo gorąco, zabierali jeszcze głos w dyskusji poprzednio wymienieni mówcy oraz kilku przedstawicieli publiczności, opowiadając się albo za literaturą narodową, albo klasową. Czterogodzinna dyskusja zakończyła replika red. Rembielińskiego na wysunięte przeciwko jego twierdzeniu zarzuty, zakończona słowami: „Szukajcie prawdy, a wszystko inne będzie wam przydane”.

Dyskusja spełniła w całości swe zadanie, zarówno ze względu na wysoki naogół poziom intelektualny biorących w niej udział, jak i na rolę propagandową, jaką zawsze odgrywa tego rodzaju publiczna wymiana myśli. Wieczór ten był poważnym sukcesem młodzieży narodowej na terenie krakowskim, która między innymi, również i drogą wpływu intelektualnego zdobywa sobie coraz liczniejsze zastępy zwolenników.

M. K. DZIEWANOWSKI

IWAN BUNIN

Kadzielnica

W górach Sycylii, w zapomnianym klasztorze,
Przez ciemną świątynię, przez szczerbione płyty,
Wiódł mnie pasterz przed ołtarz w gruzy powalony
I tam widziałem: stoi nagi tron,
A przed nim w pyle, grobowa - złota,
Dawno zagasła, z dawien dawna próżna
Leży kadzielnica — wewnątrz cała czarna
Od ognia i smoly, gorejących w niej kiedyś...

Ty, serce, pełne ognia i aromatu

Nie zapomnij o niej. Zgorzej do czarności.

Z rosyjskiego tłum.

J. BIELATOWICZ.

praw, domaga się wolności mowy polskiej i polskich urzędników.

Każdy kierunek pracy literackiej Tuczyńskiego, czy na polu powieści i prac popularno - naukowych, czy w prasie, opanowany jest jedną troską, jednym celem: polepszeniem doli ludu, oświeceniem go i wzbudzeniem w nim uczuć patriotycznych.

Obdarzony bunią fantazją i świetnym talentem pisarza ludowego, wielce czytany i interesujący się najrozmaitszemi dziedzinami nauki, poucza i zabawia swych czytelników powieściami i rozprawami w formie bardzo przystępnej i ciekawej.

Najbliższe otoczenie, więc lud, z którym łączy go pochodzenie i 12-letnia praca nauczycielska, staje się przedmiotem jego twórczości. Pisze o nim i dla niego. Posiada Tuczyński styl jasny i prosty, maluje w słowach szczerych i pięknych krajobraz polski, przedstawia z prostotą i naiwnością uczucia bohaterów i ich przeżycia. Znając upodobania i zainteresowania swego czytelnika umie do niego przemówić, dostarcza mu wrażeń, pociąga w krainę fantazji. Uczy przytem ukochania mowy ojczystej, przywiązania do ziemi ojców, do wiary katolickiej.

Te wszystkie cechy twórczości Franciszka Ksawerowego Tuczyńskiego oraz łączność z całym ówczesnym kierunkiem pracy nad ludem, rozmaitość poruszanych dziedzin, wysuwają go na jedno z pierwszych, czołowych miejsc w plejadzie wielkopolskich pisarzy ludowych. Działalność jego i zasługi stanowią bardzo cenny wkład do gmachu duchowej pracy społeczeństwa polskiego pod zaborem pruskim w dążeniu do przelania zorganizowanej obrony narodowości na najszersze warstwy.

Pan IKaCy chce wygrać... Z TEATRU



Asem go!

ŚWIAT W MAŁYM PALUSZKU

(Fraszki)

WSTĘP DO CYKLU FRASZEK

Czytelnik, wertując gazetę, przeczytał wstępny artykuł, dział polityczny, ankietę i różnych nowości bez liku.

Również bandytów kilku studiował, bo to rzecz ważka. Spotkawszy fraszkę, rzekł tylko: „E, to jest nic, to fraszka!”

Lecz marginesy powstały z wielkim wzburzeniem: „O, duszko! we fraszce jest tak, że świat cały w jednym się mięści paluszku!”

NIEZAGRANA PARTJA.

Nie będę grał — tak mówi jeden.
Nie będę grał — tak mówi drugi.
Nie będę grał — tak mówią wszyscy.
... A na ich czołach... namiętne smugi...

I jednak... Z białymi stanął Mussolini, z czarnymi Haile Selassie I.
Grożą i krzyczą, awanturują, do skoku biorą oddech szerszy.

„Zrobię ci szach!” „Dam ci mata!”
„Mobilizacja!” „Prośmy Pana!”
Krzyczą na wiatr, Tra-ta-tra-ta-ta.
Koniec. I partja... niezagrana.

MODLITWA O WOJNĘ.

Pełno na świecie płaczu,
pełno na świecie krzyku:
chcieli się bić w Abisynji,
a teraz rzną się w Grecji i Meksyku.

Proszę Cię przeto, Boże,
o jeszcze jedną wojnę:
niech wyróżnią się ci wszyscy,
co żyć nie mogą spokojnie.

Niech wyróżnią się ci wszyscy,
co winni są ludzkim płaczom:
lecz niechaj w dom mój nie spadnie
żaden odłamek kartacza...

LEONARD TURKOWSKI

Teatr Polski

TEATR POLSKI — „Studentka”, sztuka w 8 obrazach Vicki Baum. Dla sceny przystosowana przez Hannę Kozłowską i Zofję Modrzewską. Reżyserja Heleny Arkawin. Dekoracje Z. Szpingiera.

Recenzje z tej sztuki, jakie ukazały się w miejscowych piśmie, wydają mi się zbyt pesymistyczne. Podkreślano brak pogłębienia psychologicznego i przeladowanie momentami drastycznymi. Odmawiano sztuce większych walorów. Całkiem niestudnie „Studentka” stanowi silną pozycję w repertuarze Teatru Polskiego — zarówno z względu na swe immanentne wartości jak i na inscenizację.

Budowa niezwykle zwarta, skondensowana. W dużej mierze zasługa to niewątpliwie inscenizatorów. Tematyka nawiązuje do nowocześniejszej. Dwudziestoletnia studentka chemii traci ojca i pozostaje sama, zdana na własne siły. Nie upada, postanawia z uporem przedzierać się przez studia. Chce iść — biedna dziewczyna — przez życie najkrótszą drogą. Jej profesor, Ambrosius ma jednak inną filozofję: przez życie trzeba iść drogami okólnymi. To jest najbardziej skuteczną. Niebawem doświadcza na sobie samej, jak ta jej dewiza bierze w łeb.

Kocha się w studencie medycyny, Rejnerze. Studentka i Rejner, to charakterystyki biegunowo sobie przeciwne, związane miłością. On — mistyk, marzyciel, człowiek, noszący w sobie zarodek śmierci i tęsknotę za nią, ona — natura silna, zdrowa, instynktowa, przepelniona witalizmem. Oto teraz nosi owoc tej miłości. Ale nie chce go wydać na świat. Dziecko to będzie prawdziwą klęską dla niej. Szuka rozpaczy i środków zapobiegawczych. Gdzież jest ta prosta droga, którą zamierzają kroczyć? Jednak prawo jest nieublagane. Nikt jej też porad nie udzieli.

Jednocześnie w Rejnerze pod wpływem wspólnych przeżyć dojrzewa pragnienie śmierci. Postanawiają oboje umrzeć, jakby chcieli spełnić wolę owego bożka japońskiego, bożka kochanków, umierających dobrowolnie, bo za życia połączyć się nie mogli. W wspaniałej scenie wieczoru w lesie, wśród bicia dzwonoł koscielnych prowadzą swój ostatni dialog miłosny. Studentka nie boi się śmierci, ale to jej się tylko wydaje. W końcu Rejner wstrzykuje sobie odpowiednio silną dawkę morfiny i skłonił się do samobójstwa. Lecz w tej nagle obudził się potrzebny instynkt życia. Ogarnięta paniką trwożą przed śmiercią, ucieka przed nią, pozostawiając jej Rejnera.

Z tą chwilą akcja nabiera charakteru zdecydowanie kryminalno-sensacyjnego. Studentka oskarżona została przed sądem o zabójstwo Rejnera. Długie dochodzenia ujawniły wreszcie jej niewinność. Studentka, obdarzona dzieckiem, kończy w potwornych warunkach studia, zyskuje dyplom, by otrzymać dzięki

swemu protektorowi, prof. Ambrosiusowi, miejsce asystentki u słynnego, lecz zwarjowanego napoju profesora biochemii.

Prof. Ambrosius nie jest szczęśliwy. Porzuciła go żona niezadowolona z małżonka dla życia lekkiego, dla praw swego ciała, których — jak sama mówiła — nie zamie żadna wola. Sztuka — powieść kończy się tak: W dziesięć lat po śmierci Reimera dawna studentka dokonuje wynalazku odmładzania, który czyni ją sławną i bogatą. Teraz odwiedza ją prof. Ambrosius, wyleczony radykalnie z rozpaczy za żoną. Zrozumiał oboje, że dość już nachodził się okólnymi drogami. Teraz chcą iść przez życie wprost, na przelaz i — pobierają się.

Można mieć dużo zarzutów co do motywacji tego zasadniczego wątku akcji i co do kompozycji sztuki. Jednak „Studentka” wywiera niemałe wrażenie. Otwiera przed oczyma widza okna na inny świat, tak niespójny z tym, w jakim się obracamy, świat, do którego wprowadza każde prawdziwe dzieło sztuki. I w tem leży wielka wartość „Studentki”.

Charaktery, których cała galeria, narysowana są smiało, zdecydowanie, ciekawie, przekonująco. Takie postacie jak studentki archeologii, Reimera, jego ojca, Kranicha, a przedewszystkiem „studentki” dają niestychanie dużo satysfakcji. Wiele scen technicznie i życiowo. Na szczególne podkreślenie zasługują sceny: rozmowy Reimera z ojcem, śmierci Reimera, scena w sądzie.

Momenty drastyczne w sztuce, jeżeli są, to w każdym razie nie rażą. Śnać przelamują je walory par excellence estetyczne. A i sensacyjność sztuki, osłabiająca zazwyczaj w dużym stopniu artyzm, tutaj nie bije w oczy, służąc tylko za podłoże dla elementów wyższego rodzaju, które emanują w dużej sile ze „Studentki”.

W tem, co pisaliśmy o sztuce samej, zawiera się jednocześnie nasze stanowisko wobec gry aktorów. O Ludwizanie nie trzeba pisać dużo. Jej „studentka” nie pozwala wogóle przyjść do głowy myśli, by ta rola była dla niej przykra i nieodpowiednia. Z całego zespołu ona jedyna i tylko ona mogła grać studentkę. W swej ostatniej roli potrafiła wygrać całą gamę swego wspaniałego talentu. Dzięki niej psychologja „studentki” uderzyła wprost głębią i realizmem (zwłaszcza w scenie trwoży przed śmiercią). Ambrosius Hańczy, dr. Reiner Noskowski, Ivonna Pastouri Zasadzianki, Kranich Plucinińskiego, Reiner Kierczyński i in. dostrajali się do poziomu, na którym stała rola główna. Wogóle pod adresem inscenizacji nie można mieć żadnych zastrzeżeń. Dekoracje Szpingiera jak zwykle dobre. Reżyserja H. Arkawin starannie wypracowana. Oklaski publiczności częste, lecz — wstydlive. Czyżby się żenowała?

Remigusz Ney.



Jerzy Popkowski. Prezes Leopold Hebda.

Henryk Smuczynski.
Redaktor Stefan Wyrzykowski.

Opera

XI. Koncert symfoniczny — Kraina uśmiechu — Nieszpory sycylijskie

XI. koncert poświęcony był w I-jej części Kurpińskiemu i Bachowi z racji jubileuszów 150-lecia i 250-lecia tych dwu znakomitych kompozytorów. Na wstępie wykonano uwerturę do opery Kurpińskiego „Ruiny Babilonu”. Reszta I-jej części koncertu obejmowała wielką muzykę Bacha. Odegrano „Preludjum, chorał i rugę”, oraz „Koncert f-moll” (na klawesyn z orkiestrą), będący właściwie transpozycją tego koncertu skrzypcowego g-moll.

Solistką wieczoru była p. Trombini - Kazuro, która wykazała dużą technikę, podkreślając barwne efekty dźwiękowe, właściwe klawesynowi.

Zakończeniem koncertu była V. symfonia Czajkowskiego. Całość poprowadził sprawnie i umiejętnie świetny kapelmistrz warszawski Józef Oziminski, mogący się poszczycić wielką rutyną oraz doskonałym opanowaniem kapelmistrzowskiego „metier”.

Jeżeli scena operowa ucieka się zbyt często do przedstawień operetkowych, widowisk o treści przeważnie płytkiej i banalnej, — czyni to chyba jedynie dzięki małej frekwencji publiczności na przedstawieniach operowych. Smutne to i godne ubolewania, że te ostatnie, a zwłaszcza polskie, znajdują bardzo nierzadko odsetek swych „odbiorców”, zmuszając dyrekcję do tego, by w zapomnieniu leżały arcydzieła tej

miary, co „Eros i Psyche”, lub „Halka”, „Straszny dwór”, czy też „Hrabina”, lub piękne „Verbum nobile”, wystawione zaledwie raz w bieżącym sezonie.

Oczywiście, że jedną z przyczyn, wpływających na pominięcie (może chwilowe) rodzimego repertuaru operowego jest to, że brak nam solistów, a zwłaszcza tenorów, ale możeby się jednak dało przypomnieć czasem społeczeństwu, a w szczególności naszej młodzieży (nie tylko w czasie świąt narodowych), że posiadamy bardzo bogatą twórczość muzyczną — operową, przemawiającą do naszych dusz najlepiej i najserdeczniej.

Ze wszystkich operetek, jakie usłyszeliśmy w bieżącym sezonie, wysuwa się niewątpliwie na pierwsze miejsce odegrana ostatnio „Kraina uśmiechu” Lehara. Powiedziałbym, że treść tej operetki nie ma w sobie z „uśmiechu”, lub raczej ma uśmiech zwodniczy, bo „Kraina”, w której rozgrywa się tragedia dwojga małżonków, (europkiej Lizy i księcia chińskiego Sou-Chonga), oraz malej Mi, jest krainą niezbadanych dla europejczyka tajemnic, owianą słonecznym egzotykiem i dziwnym czarem wschodu, przyskającym pod wpływem złowróbnego odczucia się chińskiego gongu. I muzyka, i treść tej „Krainy” są ściśle ze sobą zespolone, oparte na głębszych przesłankach czysto

romantycznych, pięknie uwydatnionych zarówno przez Lehara, jak i librecistów. Wspaniała, liryczna ilustracja muzyczna, wpadająca niekiedy w sterylną głębię tragizmu, daje najpełniejsze zadowolenie artystyczne — słuchowe, a smutna opowieść, poczynająca się słonecznie w Wiedniu, znajduje swój tragiczny epilog w pałacu księcia Sou-Chonga w Pekinie, wywołując zrozumiałe współczucie zarówno dla Lizy i księcia, jak i dla malej Mi.

Czarująca hrabianką Lizą była p. Dudiczówna. Z roli księcia wywiązał się ładnie p. Czarnecki. Na wyróżnienie poza tem zasługują pp.: Musielewska (Mi), Warchalewski (Tschang), Cirin (hrabia Lichtenfels), Sokolowski (eunuch), oraz bajeczny, pełen werwy i humoru p. Sendek. Jemu też należy się kilka słów podzięków za estetyczne i „barwne” wyreżyserowanie „Krainy uśmiechu”. Całość — na tle bardzo efektownych, stylowych dekoracji p. Szpingiera. Popisy baletu, może przydługie, — pod kierunkiem p. Stankiewicz. Operetkę prowadził ładnie i zrećnie p. Buchwald.

Wystawiona ostatnio po raz I. w Polsce opera Verdiego „Nieszpory sycylijskie” opracowana została bardzo starannie zarówno pod względem muzycznym, jak i reżyserskim oraz dekoracyjnym. Całość prowadził kapelmistrz Barański, który znakomicie przygotował zespół chóralny, mające w „Nieszporach” dość trudne zadanie. Umiejętna reżyserja p. Janowskiej - Kopeczyńskiej oraz efektowne, stylowe dekoracje sprawiły, że całość wywarła bardzo miłe wrażenie również pod względem optycznym. Balet — nieco przeladowany niepotrzebnymi ewolucjami, zwłaszcza w „Jesieni”. Główne role kreowali pp.: Cywińska (ks. Helena), Peter (Arrigo), Karpacki (hr. de Montfort), Warchalewski (de Bethune), Urbanowicz (da Procida), oraz Majchrzakówna, Granowski, Cruszczyński i Szpingier.

Pp. Cywińska i Peter wykazali umiejętność opanowanie partji głosowych i trudnych ról, stwarzając dużo pięknych momentów w czasie całej akcji.

Również trafnie wywiązały się ze swego zadania pp. Karpacki i Szpingier.

MARJAN LEBKOWSKI.

Nareszcie troskę Pani domu o ciepłą wodę usunięto...

gdyż 1 m³ gazu szybko zagrzewa:

A: 10 wiader wody do użytku domowego

B: wodę do pięciu 3-minutowych natrysków

C: wodę do jednej kąpieli w oszczędnościowej wannie, natomiast na zagrzanie wody do kąpieli w dużej wannie potrzeba 1,5 m³ gazu i ca 16 minut czasu!



Adres Redakcji: Poznań, Św. Marcin 65.

Konto P. K. O. 201410

Adres Administracji: Poznań, Św. Marcin 65.

PRZEDPŁATA (wraz z przesyłką) rocznie 7 zł. półrocznie 3,50 zł.

CENY OGŁOSZEŃ: cała strona — 240 zł. 1/2 strony — 130 zł. 1/3 strony — 90 zł. 1/4 strony — 70 zł. 1/8 strony — 40 zł. 1/10 strony — 30 zł.

Rękopisy nieczytelne, bez podpisu i adresu autora nie będą uwzględniane. Przedstawiciel Redakcji w Warszawie: Zygmunt Stermiński, w Krakowie: Jan Bielatowicz. Rękopisów nie zwraca się. Redaktor naczelny i wydawca: Jan W y g a n o w s k i, Poznań, Redaktor odpowiedzialny: Stanisław Siccichowicz, Warszawa.

Czcionkami Drukarni Wydawniczej Fr. Krajna Sp. z o. o. Poznań, ul. Strzałowa 2a.